# Reference Guide to Acupuncture Zang Fu Principles and Diagnosis

Zang Fu Principles
And Diagnosis:
Reference Guide for
Advanced
Practitioners
Fifth Printing

### **Authors**

William Dunbar, President
Midwest College of Oriental Medicine
Racine, WI and Chicago, IL
www.acupuncture.edu

Robert Chelnick, Director Midwest College of Oriental Medicine Racine, WI and Chicago, IL www.acupuncture.edu

Robbee Fian, Director C.O.P. E. Acupuncture Center New York, New York

www.zangfu.com

# **INTRODUCTION (1986)**

It gave me great pleasure to read and edit the <u>Reference Guide to Acupuncture:</u> <u>Zang Fu Principles and Diagnosis.</u>

I highly appreciate this book for its richness in content and succinctness in style. It is really very valuable and convenient for practical use.

This innovative book classifies all symptoms for each Zang-Fu organ into the two main categories of Excess and Deficiency.

It also presents practical guidelines for the selection of reducing or reinforcing methods of manipulation.

This book is of great value and I heartily recommend it for the beginning student as well as the experienced practitioner.

Professor Xie Zhu Fan Head of the Department of Traditional Chinese Medicine First Teaching Hospital Bei Jing Medical University Bei Jing, China

# Copyright © William Dunbar

All rights reserved. No part of this work covered by the copyright hereon may be reproduced or used in any form by any means – graphic or electronic, including photocopying, recording, or information storage and retrieval systems – without written permission of the publisher.

Published by William Dunbar 6232 Bankers Road Racine, Wisconsin 53403

First Edition December 1986 Second Edition September 1988 Third Printing 1997 Fourth Printing 2005 Fifth Printing 2014 Reference Guide to Acupuncture: Zang Fu Principles And Diagnosis

# TABLE OF CONTENTS

### YIN ORGAN DISHARMONIES

LUNG DISHARMONIES
Cold Violating the lungs
Wind-cold fettering the lungs2
Invasion of the Lungs by Wind Heat
Wind-Heat invading the lungs4
Retention of Damp Phlegm in Lungs
Phlegm-damp obstructing the lungs
Deficient Lung Yin
Lung yin vacuity8
Deficient Lung Qi
Lung qi vacuity10

SPLEEN DISHARMONIES12
Deficient Spleen Qi
Spleen qi vacuity13
Deficient Spleen Yang
Splenic yang vacuity15
Spleen Qi Sinking
Spleen qi fall17
Spleen Unable to Govern the Blood
Blood management failure18
Dampness Distresses the Spleen
Spleen vacuity with damp
encumbrance20
External Damp Obstructs the Spleen
Damp encumbering splenic yang22
Damp Heat in the Spleen
Splenogastric damp-heat
obstruction23
Turbid Mucus Disturbs the Head
Upper body harassment by
phlegm turbidity25

HEART DISHARMONIES20	5
Deficient Heart Blood	
Heart blood vacuity27	7
Deficient Heart Yin	
Heart yin vacuity28	3
Deficient Heart Qi	
Heart qi vacuity30	Э
Deficient Heart Yang	
Heart yang vacuity32	2
Stagnant Blood of the heart	
Cardiac obturation33	3
<b>Cold Mucus Misting the Heart Openings</b>	
Phlegm confounding the	
cardiac portals34	4
Phlegm Heat Agitates the Heart	
Phlegm fire harassing the heart35	5
Excessive Heart Fire	
Upflaming of heart fire37	7
KIDNEY DISHARMONIES39	9
Deficient Kidney Jing	
Insufficiency of kidney essence40	C
Deficient Kidney Yang	
Kidney yang vacuity42	2
Deficient Kidney Yin	
Kidney yin vacuity44	4

PERICARDIUM DISHARMONIES 46
Heat Collapses into the Pericardium
Heat entering the pericardium 47
Turbid Mucus Obstructs Pericardium
Clouding pericardium by phlegm
turbidity
LIVER DISHARMONIES 50
Stagnant Liver Qi
Binding depression of liver qi 51
Liver Fire Rising
Upflaming liver fire 53
Liver Yin Deficiency
Insufficiency of liver yin 55
Liver Yang Ascending
Ascendant hyperactivity of liver yang 57
Stirring of Liver Wind
Liver wind 59
Deficient Liver Blood
Liver blood vacuity 61
Cold Stagnation of the Liver Channel
Cold Stagnating in the liver channel 63
Invasion of the LV/GB by Damp Heat
Brewing hepatocystic damp-heat 64
Invasion of the Liver Damp Cold
Invasion of the liver by cold-damp 66

## YANG ORGAN DISHARMONIES

LARGE INTESTINE DISHARMONIES67
Damp Heat in the Large Intestine
Large intestinal damp-heat68
Stagnation of Blood and Heat in the L I
Intestinal abscess69
Exhausted Fluid of the Large Intestine
Large intestinal humor depletion71
Deficient Qi of the Large Intestine
Large intestinal vacuity72
Cold Dampness of the Large Intestine
Large intestinal cold-damp74
STOMACH DISHARMONIES76
Stagnant Stomach Qi
Gastric qi stagnation77
Deficiency Cold in the Stomach
Stomach qi vacuity cold79
Stomach Fire Blazing
Intense stomach fire81
Deficient Stomach Yin
Stomach yin vacuity83
Congealed Blood of the Stomach
Stomach blood stasis84

SMALL INTESTINE DISHARMONIES86
Heat of the Heart Descends into the S.I.
Heart fire spreading to the Small intestine87
Stagnant Qi of the Small Intestine
Qi stagnation in the small intestine88
Obstructed Qi of the Small intestine
Small intestinal qi obstruction89
Deficiency Cold of the Small Intestine
Small intestinal vacuity cold90
BLADDER DISHARMONIES91
Damp Heat Pours Downward into Bladder
Downpour of damp-heat into the
bladder92
Damp Heat Accumulates in the Bladder
Bladder damp-heat94
Turbid Damp Heat Obstructs the Bladder
Damp turbidity in the bladder96 <b>Deficient Bladder Qi</b>
Bladder qi vacuity97
GALL BLADDER DISHARMONIES98
Damp Heat in the Gall Bladder
Hepatocystic damp-heat99
Deficient Gall Bladder Heat
Gall bladder vacuit101

# **APPENDICES**

APPENDIX A – THE TRIPLE BURNER 103
APPENDIX B – CHANNEL POINT CATEGORIES108
APPENDIX C – SPECIAL POINT CATEGORIES120
APPENDIX D – THE LAWS OF ACUPUNCTURE127
APPENDIX E - TONIFICATION AND SEDATION NEEDLING TECHNIQUES133
APPENDIX F – POINT COMBINATIONS FOR DISEASE PATTERNS134

### Preface

Since the introduction of acupuncture to the United States there has been enormous progress in the publication of English language texts. The few books available in the early 1970's were written for the lay public describing acupuncture and Oriental folk medicine in very general terms. The Chinese Foreign Language Press responded to the growth of acupuncture in the United States by producing a text called Essentials of Chinese Medicine and later Chinese Acupuncture and Moxabustion. Subsequently, American acupuncturists began to publish material directly for American students.

During my studies, in the late 1970's, I looked for a concise guide to diagnosis and treatment that would fit in the pocket of my lab coat. This book was created to answer that need.

At the time of this third printing more than 5000 copies of this guide have found its way into the hands of students and private practitioners. I believe with the acceptance of Oriental Medicine into main stream health care the reprinting of this book is an important adjunct to any professional practice.

The Zang Fu Reference Guide continues to meet a new and different need among acupuncture students and practitioners. It was written at the Midwest College of Oriental Medicine (acupuncture.edu) in response to the integration of Western and traditional Chinese medicine. In allopathic medicine there are many fundamental reference books that assist physicians in making clinical decisions, such as, the Mercks Manual.

This text, The Zang Fu Reference Guide, was created to fill a similar need among practitioners of Oriental Medicine. In order to be authoritative the original English language research was edited by a noted authority in the people's Republic of China, later in Taiwan, and critically edited in the U.S. Perhaps this is the first work which was created by the faculty of an American school and edited at a Chinese teaching hospital.

William Dunbar, PhD
President, Midwest College of Oriental
Medicine

### INTRODUCTION TO THE SECOND EDITION

The second edition of Zang Fu Principles and Diagnostics has been revised to include two translations of each organ pathology and additional herbal formulas. It is hoped that by listing two different translations side by side, an acupuncturist can gain greater insight into the terminology of Chinese Zang Fu patterns.

This second edition was designed with both students and practitioners in mind. For students it is an excellent study guide for memorizing eight principle theory. Practitioners can use this text as a clinical reference guide. The pulse, tongue, disease and symptom indices are cross referenced to each organ complex.

The extra space on the bottom of each page is for listing additional point formulations and herbal formulas. This will allow practitioners to develop and record their own personal choices of treatment. It is hoped that the open-ended style of this book will make it fit the needs of even the most experienced practitioner.

Robert Chelnick, PhD

Dean of Academics,

Midwest College of Oriental Medicine

For information on Oriental Medical Education write or call:

# Midwest College Of Oriental Medicine

6232 Bankers Road Racine, WI 53403 262-554-2010

4334 N. Hazel St. Suite 206 Chicago, IL 60613 773-975-1295

For book ordering information contact:
Midwest College
6232 Bankers Road
Racine, WI 53403
262-554-2010
www.acupuncture.edu

### **ORGAN ABBREVIATIONS**

LU = LUNG

LI = LARGE INTESTINE

ST = STOMACH SP = SPLEEN

HT = HEART

SI = SMALL INTESTINE

BL = BLADDER K = KIDNEY

PC = PERICARDIUM
TB = TRIPLE BURNER
GB = GALL BLADDER

LV = LIVER

# PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: LUNG

### **LUNG FUNCTIONS**

- 1. Governs qi and respiration
- 2. Lungs rule the surface
- 3. Governs wei ai
- 4. Regulates water passages in the body
- 5. Controls perspiration
- 6. Lungs function to disperse and descend qi
- 7. Opens to the nose, manifests in the skin and body hair
- 8. Governs the voice

### Symptoms of excess:

Pain in upper back, shoulder and chest, colds with stuffed nose, hoarseness, wheezing respiration, frequent urination with small amounts, heavy chest, reduced lung capacity, coughing, nasal discharge.

### Symptoms of deficiency:

Pain and coldness in upper back and shoulder, shortness of breath, changes in urine color, rumbling bowels with loose bowel movements, pallor, malar flush, chills, sniffles, sneezing, light cough, sensitivity to cold.

# **Cold Violating the Lungs**

Wind - cold fettering the lungs

Symptoms: Chills, slight fever, headache, body ache, lack of perspiration, cough with thin watery sputum, stuffy or runny nose, asthma

Tongue: thin, white fur Pulse: floating, tight

Western: common cold, acute or chronic bronchitis, bronchial asthma

### SUGGESTED POINTS:

Expel wind, disperse cold, tonify lungs

GB 20	expels wind from the body
BL 10	expels wind from the body
LI 4	tonifies wei qi, expels wind,
	causes perspiration
BL 12	use with BL 13 for lung & qi problems
BL 13	lung shu point
LU 1	lung mu point, for respiratory problems
LI 4	tonifies wei qi
LU 7	circulates lung qi, disperses wind
ST 36	tonifies emptiness and weakness

Needle BL and GB Ashi points on the head. After recovery, tonify lungs and wei qi by using LI 4, LU 7, ST 36. Moxa can be used after the wind has been expelled, but not during the initial treatments.

# **Cold Violating the Lungs**

Wind-cold fettering the lungs

### HERBAL FORMULA:

- Gan Mao Ling
   This product is a very gentle and light formula, but it only works in the early stages.
- Chin Ke Pien / Zhi Ke Pian (Ephedra Almond Stop Cough Pills) Useful for cough due to wind cold
- Chuan Bei Ju Hong Wan (Fritillaria & Citrus Peel Pills)
   Clears wind cold or wind heat
- Chuan Bei Pi Ba Lu (Fritillaria & Eriobotrya Syrup)
   All flu conditions due to wind heat or wind cold
- Tong Xuan Li Fei Wan
   Dissipates cold, resolves exterior, diffuses the
   lung and stops cough

# Invasion of the Lungs by Wind Heat

Wind-heat invades the lungs

Symptoms: fever, redness, swelling and soreness of the throat, cough or asthma with thick yellow phlegm, headache, thirst, perspiration, constipation, dark urine, slight, chills, nose bleed

Tongue: red with thin, yellow fur

Pulse: fast

Western: common cold, acute or chronic bronchitis, pulmonary abscess, pneumonia

### SUGGESTED POINTS:

Expel wind, disperse heat

GV14	disperse to liberate excess heat
TB 5	disperse to liberate heat
GB 20	useful in expelling wind
BL 10	use to dispel wind
LI 4	expels wind and causes perspiration
	with LI 11
LU 11	bleed to cool and open the lungs
LU 5	sedation point
PC 6	regulates qi
LI 11	expels wind, causes perspiration

# Invasion of the Lungs by Wind Heat

Wind-heat invades the lungs

#### HERBAL FORMULA

- Yin Chiao Jie Du Pian / Yin Qiao Jie Du Pian Use at the onset of invasion of wind heat
- Liu Shen Wan
   Use with extreme heat in the upper burner accompanied by severe sore throat
- Chuan Bei Ju Hong Wan
   (Fritillaria & Citrus Peel Pills)
   Can be used in either wind heat or wind cold
- Chuan Bei Pi Ba Lu (Fritillaria & Eriobotrya Syrup All flu conditions due to wind heat or wind cold Good for children
- Zhi Sou Ding Chuan Wan
   Dispels exterior wind, clears heat in the
   lungs and stops cough. This is an effective
- expectorant

  Sang Ju Gan Mao Pian
- Dissipates wind-heat, antitussive. This formula works best at the initial stages of wind heat
- Zhong Gan Ling
   Useful in more severe stages. Helps resolve phlegm, stop cough and reduces body pain.

# **Retention of Damp Phlegm in Lungs**

Phlegm-damp obstructing the lung

Symptoms: cough, shortness of breath, asthma with copious phlegm, wheezing, rattling sounds in the throat or chest, and flank distention and soreness, breathing difficulty increases when lying down.

Tongue: thick white, greasy fur

(if cold)

thick yellow greasy fur

(if heat)

Pulse: slippery

Western: chronic bronchitis, bronchial asthma, bronchiectasis.

### SUGGESTED POINTS:

Tonify lungs, tonify spleen, disperse excess

\$1.40	transforms phlegm
ST 36	regulates spleen and stomach
BL 20	spleen shu point
BL 12	use with BL 13 for lung and qi
	problems
B 13	lung shu point

### If there is some heat:

GV 14 resolves excess yang LI 11 eliminates excess heat

# Retention of Damp Phlegm in the Lungs

Phlegm-damp obstructing the lung

### HERBAL FORMULA

- Qin Qi Hua Tan Wan (Pinellia Expectorant)
   Treats excessive phlegm heat conditions accompanied by cough
- Er Chen Wan
   Dries damp, transforms phlegm, harmonizes center. Good for damp phleam cough
- Chuan Bei Ju Hong Wan Primarily works on cold phlegm
- Chih Ke Pien / Zi ke Pian
   Stops cough, transforms phlegm in either hot or cold conditions
- Zhi Sou Ding Chuan Wan Dispels exterior wind, clears heat in the lungs and stops cough
- Shih Chuan Da Bu Wan Tonifies qi, yang and blood

# **Deficient Lung Yin**

Lung yin vacuity

Symptoms: dry, unproductive cough, possible blood in sputum, dry mouth, malar flush, night sweats, afternoon fever, low voice, hot palms and soles, emaciated appearance

Tongue: reddish with dry fur

Pulse: thin, rapid

Western: pulmonary tuberculosis, chronic pharyngitis, chronic bronchitis, bronchiectasis

### SUGGESTED POINTS:

Tonify lungs and kidney yin

LU 5 LU 1	use for cough due to heat in lungs mu point, for respiratory problems
BL 17	diaphragm shu point, opens the chest
LU 7	useful with cough, circulates lung qi
BL 13	lung shu point
K 6	useful with all chronic throat
	problems
K 3	kidney source point
K 7	tonifies kidney, metal point
SP 6	tonifies yin
PC 6	regulates qi
PC 8	disperses heat

# **Deficient Lung Yin**

Lung yin vacuity

### HERBAL FORMULA:

- Da Bu Yin Wan (Great Tonic of Yin Pills)
   Tonifies general yin, lung yin and kidney yin
- Bai He Gu Jin Wan
   (Lilly Strengthen Lung Pills)
   Specific for lung yin deficiency
- Yang Yin Qin Fen Wan
   Clears false heat and tonifies lung yin

# **Deficient Lung Qi**

Lung ai vacuity

Symptoms: low voice, lack of desire to talk, weak respiration, exhausted spirit and appearance, weak cough, shortness of breath, spontaneous sweating, weakness and lassitude, daytime sweating, low resistance to cold

Tongue: pale, thin white fur

Pulse: weak

Western: emphysema, chronic bronchitis, pulmonary tuberculosis, allergies

# SUGGESTED POINTS:

Tonify lungs and spleen qi

LU 1	useful for all respiratory problems
BL 13	lung shu point
LV 13	spleen mu point
BL 20	spleen shu point
LU 9	stops cough, transforms mucus
CV 17	adjusts qi of upper burner
LI 4	tonifies wei qi
LU 7	use for throat infection, cough
	Use with LI 4 for asthma
ST 36	regulates stomach and spleen qi

# **Deficient Lung Qi**

Lung qi vacuity

### HERBAL FORMULA:

- Ren Shen Bao Fei Wan Boosts qi, tonifies lungs, stops cough and eases dyspnea
- Shih Chuan Da Bu Wan Tonifies qi, nourishes the blood
- He Che Da Zao Wan
   Treats qi and yin deficiency
- Shen Qi Da Bu Wan (Codonopsis and Astragalus)
   This warm formula is a general qi tonifier

# PATTERNS OR ORGAN DISHARMONY: SPLEEN

### SPLEEN FUNCTIONS

- Governs transportation and transformation of food, transforms food into blood
- Manages the blood, keeps blood in the vessels
- 3. Governs muscles of the limbs and the flesh
- 4. Controls taste, distributes each flavor to its proper organ
- 5. Keeps the internal organs in their place
- 6. Function includes that of the pancreas
- 7. Sends moisture to tongue, producing saliva
- 8. Opens to the mouth, manifests in the lips
- 9. Spleen qi ascends

## Symptoms of excess:

Abdominal pain, irregular appetite, stickiness in mouth and on lips, red lips, chest congestion, fatigue, constipation

# Symptoms of deficiency:

Abdomen taut and distended like a drum, craving for sweets, flatulence, nausea, mild edema, memory failure, heavy feeling in legs, pale lips, chronic diarrhea

# **Deficient Spleen Qi**

Spleen qi vacuity

Symptoms: poor appetite, abdominal pain and distention which is relieved by pressure, anemia, lassitude, sagging or bearing down sensation in the abdomen, uterine bleeding, bloody stools, edema, prolapse of the rectum or uterus, chronic hemorrhage, anorexia

Tongue: pale, thin white fur

Pulse: empty

Western: gastric or duodenal ulcers, nervous dyspepsia, hepatitis, anemia, chronic dysentery

# SUGGESTED POINTS: Tonify spleen qi

SP 2	tonification point
SP 3	source point
BL 20	spleen shu point
ST 36	regulates stomach and spleen qi
LV 13	spleen mu point
CV 12	strengthens and regulates qi

Moxa is applicable at all points

### **Deficient Spleen Qi**

Spleen qi vacuity

### HERBAL FORMULA:

- Bu Zhong Yi Qi Wan
   Tonifies spleen qi, makes qi ascend and strengthens wei qi
- Shen Ling Bai Zhu San
   Tonifies spleen qi, but has no ascending
   function. Especially good for children. Useful
   when treating spleen deficient diarrhea
- Si Jun Zi Tang
   Tonifies qi, fortifies spleen
- Gui Pi Wan / Kwei Be Wan
   This formula tonifies spleen qi and heart blood, and is useful if there is a general blood deficiency
- Niu Ke Ba Zhen Wan (Women's Precious Pills/ Eight Treasure Pills) Use for men or women who have a qi and blood deficiency
- Wuchi Paifeng Wan (Black Chicken White Phoenix Pills)
   This is a general bood tonifier, especially good for women
- Dang Gui Pian (Tang Kwei Tablets) Tonifies blood

### **Deficient Spleen Yang**

Devitalization of splenic yang

Symptoms: cold limbs, abdominal pain or distention which is relieved by heat or pressure, diarrhea with undigested food, anemia, poor appetite, difficulty in urination, leukorrhea, edema.

Tongue: swollen, moist, pale

Pulse: slow, weak

Western: gastric or duodenal ulcers, gastritis, enteritis, hepatitis, nephritis, dysentery

# SUGGESTED POINTS: Tonify spleen yang

CD O

JP Z	TOTILICATION POINT
SP 3	source point
ST 36	regulates stomach and spleen
BL 20	spleen shu point
LV 13	spleen mu point
BL 23	kidney shu point
CV 4	tonification of yang

tanification point

Moxa is applicable at all points

### **HERBAL FORMULA:**

 Li Zhong Wan (Regulate Middle Pills)
 Tonifies spleen qi and yang, dissipates cold

# **Deficient Spleen Yang**

Devitalization of splenic yang

### HFRBAL FORMULA:

- Fu Zi Li Zhong Wan
   (Aconitum Compound Pills)
   The formula is hot, making it useful for yang
   deficiency with cold symptoms. Especially
   useful if spleen yang deficiency is a result of
   kidney yang deficiency
- Gui Pi Wan / Kwei Be Wan Tonifies heart blood and spleen qi
- Tien Wang / Pu Hsin Tang (Emperor Tea)
   Tonifies heart yin and blood. It is appropriate for deficiency conditions with false heat
- An Sheng Wan / An Shen Wan
   Tonifies heart yin and blood. This formula has
   a slight ability to clear heat.

### Spleen Qi Sinking

Spleen qi fall

Symptoms: abdominal distention and pain, poor appetite, prolapse of the rectum or uterus, extreme chronic diarrhea, urinary incontinence

Tongue: pale, enlarged

Pulse: soggy

Western: uterine prolapse, rectal prolapse

### SUGGESTED POINTS:

Raise qi, tonify spleen, tonify organ affected

GV20 moxa to raise qi BL 20 spleen shu point LV 13 spleen mu point CV 12 stomach mu point

ST 36 strengthen middle burner

# Do not use lower limb points

### HERBAL FORMULA:

Bu Zhong Yi Qi Wan
 (Tonify Middle Burner and Qi Pills)
 Tonifies spleen qi and causes qi to ascend

Also refer to formulas for spleen qi deficiency

# Spleen Unable to Govern the Blood

Blood management failure

Symptoms: blood in the stool, chronic hemorrhage usually seen in the lower part of the body, excessive menstrual flow, uterine bleeding, chronic subcutaneous hemorrhaging

Tongue: pale, thin white fur

Pulse: thin, soggy

Western: hemorrhoids, hemorrhagic disorders

# SUGGESTED POINTS:

Tonify spleen, tonify blood

BL 20	spleen shu point
ST 36	regulates stomach and spleen
SP 6	tonifies yin (blood) and spleen
SP 10	sea of blood, nourishes qi, cools heat
BL 17	regulates and tonifies the blood
BL 43	special point for anemia
	strengthens blood using moxa

# Spleen Unable to Govern the Blood

Blood management failure

### HERBAL FORMULA

- Gui Pi Wan
   Tonifies qi and blood, while strengthening
   the heart and spleen
- Hsueh An (Quiet blood)
   Very safe formula for bleeding problems
- Yunnan Pai Yao
   Useful for internal bleeding or blood stagnation. May be taken with wine to increase its ability to move the blood
- Hua Zhi Lin / Zhi Wan
   (Fargelin)
   This formula will resolve hemorrhoids and relieve a gi or blood stagnation

### **Dampness Distresses the Spleen**

Splenic vacuity with damp encumbrance

Symptoms: loss of appetite, fullness and distention in the epigastrum, nausea, abdominal pain, loose watery stools, loss of taste, feeling of fullness or heaviness in the chest and head, skin eruptions containing fluid

Tongue: thick, greasy fur Pulse: slippery or soggy

Western: chronic gastroenteritis, chronic

dysentery, chronic hepatitis

Note: also called Cold Dampness in the LI

### SUGGESTED POINTS:

Resolve dampness, tonify spleen

ST 36 regulat	es stomac	h and	l spleen	
---------------	-----------	-------	----------	--

ST 40 transforms dampness

CV 9 useful for water retention or edema

SP 9 transforms dampness

### If there is heat:

LV 2 fire point of liver

LV 3 use with LV 2 to disperse heat

GB 34 cools damp-heat anywhere in the body

### If there is cold, moxa the following point:

LV 13 spleen mu point

BL 20 spleen shu point

SP 2 use with SP 3 to tonify spleen and

resolve phlegm

## **Dampness Distresses the Spleen**

Splenic deficiency with damp encumbrance

- Er Chen Wan
   (Pinellia-Pachyma Compound Pills)
   This is the most powerful formula for relieving damp or phlegm. It also tonifies the spleen
- Liu Jun Zi Wan
   Tonifies the spleen and stomach, eliminates dampness and phlegm and replenishes qi

## **External Dampness Obstructs Spleen**

Damp encumbering splenic yang

Symptoms: acute onset, occasionally a low fever, loss of appetite, nausea, loss of taste, watery stools, fullness or heaviness in the chest or head.

Tongue: thick, greasy fur

Pulse: soggy

Western: viral or bacterial infection

#### SUGGESTED POINTS:

ON TO

Resolve dampness, tonify spleen

31 40	
ST 36	regulates stomach and spleen qi
CV 12	moxa stomach mu point
BL 20	moxa spleen shu point
LI 4	tonifies qi
LV 13	spleen mu point

transforms damphass

#### HERBAL FORMULA:

- Er Chen Wan
   (Pinellia Pachyma Compound Pills)
   Classic formula to relieve dampness or phleam
- Shen Ling Bai Zhu San Tonifies Spleen

Note: for maximum effectiveness these two formulas may be combined

## Damp Heat in the Spleen

Splenogastric damp-heat obstruction

Symptoms: jaundice, loss of appetite, fullness and stiffness in the epigastrium and abdomen, nausea, vomiting, loose stools, heavy sensation in the body

Tongue: red body, yellow greasy fur

Pulse: rapid and slippery

Western: acute gastritis, acute hepatic infection, cholecystitis, cirrhosis of the liver, jaundice

#### SUGGESTED POINTS:

Resolve damp, disperse heat, tonify spleen

GB 34	cools damp-heat anywhere in the
	body
SP 9	transforms stuck dampness
ST 40	transforms dampness
ST 36	regulates stomach and spleen qi
BL 20	spleen shu point
LV 13	spleen mu point

## Damp Heat in the spleen

Splenogastric damp-heat obstruction

- Yu Dai Wan
   (Cure Discharge Pills)
   This formula is especially good for damp heat related to women's problems
- Er Miao Wan
   Especially useful for damp heat in the lower burner
- Ligan Pian
   (Liver Strengthening Tablets)

   For acute heat affecting the liver or gall bladder
- Yin Chen Wu Lin Wan
   Use if damp heat of the spleen occurs simultaneously with damp heat in the liver or gall bladder

#### **Turbid Mucus Disturbs the Head**

Upper body harassment by phlegm turbidity

Symptoms: extreme dizziness with other mucus problems

Tongue: very greasy white other

or yellow fur

Pulse: slippery or wiry

Western: hypertension

#### SUGGESTED POINTS:

Resolves phlegm, tonify spleen

ST 40	transforms dampness
SP 2	tonifies spleen, use with SP 3 for
	transforming phlegm
SP 3	resolves phlegm
ST 36	regulates stomach and spleen qi
GB 20	disperses wind, useful with
	headaches
GV 20	disperse for dizziness

#### HERBAL FORMULA:

Er Chen Wan
 (Pinellia – Pachyma Compound Pills)
 Classic formula to remove damp and phlegm

## PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: HEART

#### HEART FUNCTIONS

- 1. Governs blood, blood vessels, and pulse
- 2. Stores shen (the spirit and mind)
- 3. Governs speech
- 4. Governs all yin and yang organs
- 5. Heart is the governor of "imperial fire"
- 6. Opens to the tongue, manifests in the face

## Symptoms of excess:

Anxiety, frightful dreams, nervousness, heavy chest, hot sweat, tongue feels numb and heavy, dark colored urine

## Symptoms of deficiency:

Inability to speak, cold feeling in the chest and limbs, palpitations, cold sweats, impaired memory, restless sleep, nocturnal emission

#### **Deficient Heart Blood**

Heart blood vacuity

Symptoms: heart palpitations, forgetfulness, dream disturbed sleep, difficulty falling asleep, lack of concentration, feeling of unease, lethargy, dizziness, pale, lusterless face

Tongue: pale

Pulse: thin, weak

Western: tachycardia, arrhythmia, anemia, hypertension, hyperthyroidism, depressive neurosis, extreme malnutrition

#### SUGGESTED POINTS:

. . .

Tonify heart yin, blood and kidney yin

HT 7	source point of the heart
SP 6	tonifies liver, kidney and spleen yin
SP 9	use for edema & fluid problems with SP 4
SP 10	harmonizes and cools the blood,
	use moxa to tonify
BL 17	regulates blood, meeting point of
	blood
BL 43	use for poor memory
CV 14	heart mu point
CV 6	general source point for yin energy
CV 4	promotes kidney

### **Deficient Heart Yin**

Heart yin vacuity

Symptoms: heart palpitations, forgetfulness, insomnia, dream disturbed sleep, restlessness, night sweats, warm palms and soles, agitated manner, lowgrade afternoon fever, thirst, difficulty staying asleep, malar flush

Tongue: red

Pulse: thin and rapid

Western: tachycardia, arrhythmia, anemia, hypertension, hyperthyroidism, depressive neurosis, extreme malnutrition

## SUGGESTED POINTS:

Tonify heart yin and kidney yin

PC 6	tonifies heart yin, quiets the heart
CV 14	heart mu point
HT 3	water point, quiets the spirit
K 3	kidney source point, tonifies yin
K 7	kidney metal point, tonifies kidney
GB 25	kidney mu point, tonifies yin

#### **Deficient Heart Yin**

Heart yin vacuity

- Tien Wang Pu Hsin Tang (Emperor Tea)
   Tonifies heart yin and blood
- An Sheng Wan Tonifies heart yin and blood, quiets spirit
- Pai Tzu Yang Hsin Wan
   Useful with a little false heat and yin deficiency
- Bai Zi Yang Xin Wan/Pai Tzu Yang Hsin Wan Treats heart and kidney yin deficiency, calms the spirit
- Wu Cha Seng Pien
   Tonifies heart yin and calms the spirit

#### **Deficient Heart Qi**

Heart qi vacuity

Symptoms: lethargy, palpitations, shortness of breath which is aggravated by exertion, spontaneous sweating.

Tongue: pale, enlarged

Pulse: thin, weak, interrupted

Western: heat disease, cardiac insufficiency,

arrhythmia, neurosis

## SUGGESTED POINTS: Promote heart qi

BL 15	heart shu point
CV 14	heart mu point
HT 7	source point, quiets the heart
HT 9	tonifies heart yin and blood
BL 43	special point for anemia
LI 4	tonifies wei qi, controls pain
LU 7	use with CV 17 for pressure in the chest
ST 36	adjust ai and blood

#### **Deficient Heart Qi**

Heart ai vacuity

- Shin Chaun Da Bu Wan/Shi Quan Da Bu Wan Used to replenish yang, qi, and blood
- Shen Qi Da Bu Wan (Codonopsis and Astragalus)
   Similar to Shih Chaun Da Du Wan, but tends to tonify blood and nourish the heart
- Ren Shen Yang Ying Wan (Ginseng to Tonic Pills)
   Tonifies gi and blood, nourishes the heart
- Si Jun Zi Tang
   Tonifies gi and fortifies the Spleen

## **Deficient Heart Yang**

Heart yang vacuity

Symptoms: lethargy, palpitations, shortness of breath which is aggravated by exertion, profuse sweating, cold limbs, aversion to cold, mental confusion, cyanotic purple lips.

Tongue: pale, moist

Pulse: slow, thin, weak

Western: cardiac insufficiency, coronary arteriosclerosis, angina pectoris, nervous disorders, general bodily weakness, depressive neurosis

## SUGGESTED POINTS:

Tonify heart yang, tonify kidney yang

BL 15 heart shu point

HT 7 heart shu point, quiets the spirit

GV 4 tonifies kidney yang BL 23 kidney shu point

K3 kidney source point, tonifies

yin & yang

#### HERBAL FORMULA:

• Si Jun Zi Tan

Use when cold pathogen causes phlegm turbidity, or qi and blood stagnation due to congealing cold

## **Stagnant Blood of the Heart**

Cardiac Obturation

Symptoms: stabbing pain in the precordial or substernal region, possibly pain in the shoulder or forearm, lassitude, shortness of breath

Tongue: purplish

Pulse: deep, hesitant, interrupted

possibly arrhythmic

Western: angina, pectoris, pericarditis, coronary artery disease

## SUGGESTED POINTS: Resolve blood stasis

HT 7	quiets the spirit, moves stagnation
PC 6	quiets the spirit, regulates qi
BL 17	useful in any blood disorder
LI 11	harmonizes blood and ying qi
BL 15	heart shu point
HT 9	bleed to move stagnation
PC 4	promotes circulation in the channels
BL 17	invigorates circulation, reduces
	phlegm
CV 17	use with BL 17 to remove stagnation
	and phlegm

- Fu Fang Dan Shen Pian (Dan Shen Tablet)
   Resolves blood stasis
- Shih Hsiao San / Shi Xiao San Increases blood circulation, removes stasis

## **Cold Mucus Misting the Heart Openings**

Phlegm confounding the cardiac portals

Symptoms: gurgling sound of phlegm in the throat, impairment of consciousness, coma, drooling, muttering to oneself, sudden blackouts, edema

Tongue: greasy, white fur Pulse: slow, slippery

Western: mental illness, epilepsy

#### SUGGESTED POINTS:

Tonify heart qi, tonify spleen qi, resolve phlegm

BL 15	heart shu point
BL 44	use with BI 15 to calm heart and spirit
BL 43	tonifies emptiness and weakness
HT 7	source point, quiets the spirit
SP 2	tonification point, use to resolve
	phlegm
SP 3	spleen source point, use with SP 2
ST 36	regulates spleen and stomach
ST 40	transforms phlegm and dampness
CV 9	special point for edema

- Dao Tan Tang Resolves phlegm, moves qi
- Diang Jian Wan
   Opens the portals, extinguishes wind and stabilizes seizures

## **Phlegm Heat Agitates the Heart**

Phlegm fire harassing the heart

Symptoms: agitated, aggressive manner, raving mania, incoherent speech, laughing and crying without apparent reason, hyperactivity, hostility, emotional unrest, incessant talking, reddish face

Tongue: red with greasy, yellow fur

Pulse: rapid, slippery

Western: mental illness, encephalitis, epilepsy, apoplexy

#### SUGGESTED POINTS:

Cool the heat, resolve phlegm, tonify yin

HT 9	release heat in the heart, bleed this
	point
PC 6	regulates qi and stops pain
SP 6	tonifies yin
SP 9	use with SP 4 for excess fluids
GB 34	cools damp heat anywhere in the
	body
GV 14	liberates yang excess in the body
K 3	tonifies kidney yin and yang
K 7	kidney metal point, tonifies kidney
ST 40	transforms phlegm
ST 44	disperses heat

To remove heat, bleed shixuan points

## **Phlegm Heat Agitates the Heart**

Phlegm fire harassing the heart

- Niu Huang Qin Xin Wan (Clear the Hot pills)
   Clears heat and phlegm from the heart, calms the spirit
- An Gong Niu Huang Wan Clears heat, dispels phlegm and resolves toxins
- Tzu Hsueh Tan/Zi Xue Dan Eliminates heat and toxins, anti-convulsive, often employed in the treatment of heat in the pericardium

#### **Excessive Heart Fire**

Upflaming of heart fire

Symptoms: ulceration, swelling and pain of the mouth and tongue, insomnia, restlessness, thirst, feverish sensation, bitter taste in the mouth, hot, dark yellow urine with burning pain on urination

Tongue: red, with ulceration at the

tip

Pulse: full and rapid

Western: neurosis, bladder infection

#### SUGGESTED POINTS:

Disperse fire, tonify heart and kidney yin

HT 9 HT 7	bleed to remove heat source point, earth point, quiets spirit
PC 6	quiets heart, regulates qi
PC 8	cools heart and disperses heat
CV 4	promotes kidney and yuan qi
GB 14	disperses wind, as a result of fire
GV 14	liberates excess yang, clears brain
LI 4	tonifies wei qi, controls pain
K 3	kidney source point, tonifies
	yin & yang
K 7	kidney metal point, tonification point
SP 6	tonifies kidney, spleen and liver yin

### **Excessive Heat Fire**

Upflaming of heart fire

- Niu Huang Qin Xin Wan (Clear the Hot Pills)
   Clears heat, resolves toxin, dispels phlegm, calms the spirit
- Tzu Hsueh Tan/Zi Xue Dan Clears heat, opens portals, quiets the spirit
- Dao Chi San/Tao Chih San Clears heat from the heart, nourishes yin, inhibits water flow. Useful if heart fire is accompanied by urinary tract or oral infection

## PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: KIDNEY

#### KIDNEY FUNCTIONS

- 1. Stores jing
- Responsible for reproduction, growth and development
- 3. Rules the bones, produces marrow
- 4. Rules water, governs water metabolism
- 5. Grasps qi, receives qi from the lungs
- 6. Kidney yang controls "minister fire"
- 7. Activates spleen and lung
- 8. Responsible for heart balance
- 9. Kidneys are the foundation of yin and yang of all the organs
- 10. Kidney is the gateway to the stomach
- 11. Opens to the ears, manifests in the head hair
- 12. Responsible for hearing

## Symptoms of excess:

The main kidney patterns are problems of deficiency

## Symptoms of deficiency:

Lumbago, sciatica, various false heat conditions, lack of will, low sex drive, negativity, impatience, timidity, coldness in the lower limbs, premature senility, poor memory, mental dullness

## **Deficient Kidney Jing**

Insufficiency of kidney essence

Symptoms: soreness and weakness of the lumbar region and knee joints, frequent urination, enuresis, incontinence, nocturnal emission, shortness of breath, asthma, premature aging, bad teeth, poor memory, brittle bones, sexual dysfunction, infertility. In children: slow mental or physical growth, particularly skeletal development

Tongue: pale, if more yang deficient

red, if more yin deficient

Pulse: thin

Western: impotence, frigidity, arthritis, prostate problems, asthma

#### SUGGESTED POINTS:

Tonify yin and yang of kidney and spleen

K 3	source point, tonifies kidney yin and
	yang
K 7	metal point, tonifies kidney
BL 23	kidney shu point
BL 52	tonifies kidney in chronic problem
GV 3	adjusts kidney qi, rids cold and damp
CV 4	nourishes kidney
	·

## Add:

GB 3 for back problems

## **Deficient Kidney Jing**

Insufficiency of kidney essence

## Secondary moxa treatment may include

K 3	source point, tonifies kidney
	yin and yang
SP 6	tonifies kidney, liver and spleen yin
BL 23	kidney shu point
CV 12	stomach mu point

- Jin Gui Shen Qi Wan (Sexoton) (Gold Book kidney Qi Pills)
   Tonifies kidney yang and original yang
- Nan Bao
   For deficient kidney jing
- Gejie Da Bu Wan Warm formula that tonifies and nourishes the lung and kidney yang
- Zuo Gui Wan / Chou Kuei Wan Replenishes vital essence and tonifies the kidneys

## **Deficient Kidney Yang**

Kidney yang vacuity

Symptoms: aching and coldness of the lower lumbar region and knee joints, chills, diarrhea, impotence, frigidity, oliguria, edema of the lower limbs, sterility, spermatorrhea, loose teeth, deafness, bright pale white face.

Tongue: pale with moist, thin, white fur

Pulse: slow, weak

Western: pulmonary heart disease, chronic enteritis, chronic dysentery, edema due to liver cirrhosis, heart disease, nephritis

## SUGGESTED POINTS: Tonify kidney yang

K 3	source point, tonifies kidney
	yin and yang
K 7	metal point, tonifies kidney
GV 4	tonifies kidney, builds up yuan qi
GV 3	adjusts kidney qi
BL 23	kidney shu point
BL 52	strengthens kidney energy
CV 4	nourishes kidney
CV 6	adjust qi, tonifies the kidney
	special point for sexual energy
ST 36	tonifies qi, regulates stomach and
	spleen

Moxa is applicable at all points

## **Deficient Kidney Yang**

Kidney yang vacuity

- Jin Gui Shen Qi Wan (Sexoton) (Gold Book Kidney Qi Pills)
   Tonifies kidney yang and original yang
- Ge Jie Da Bu Wan Warm formula that tonifies and nourishes both the lungs and kidney yang
- Nan Bao (Male Treasure)
   Tonifies kidney yang. Do not use this remedy for a prolonged period of time as it can exhaust the kidney spirit. This formula is best for a low sex drive or for sexual dysfunction
- Kang Wei Lin
   Best for impotency due to kidney yang deficiency
- Chin So Ku Ching Wan (Gold Lock Pills)
   Use these pills for loss of semen due to kidney deficiency. If yang deficiency is severe, combine these with Jin Gui Shen Qi Wan
- Shen Yan Si Wei Pian (Four Taste Tablet)
   This formula tonifies kidney yang and is useful with urinary difficulties due to kidney deficiency
- You Gui Wan Warms and replenishes kidney yang and essence. Useful for spermatorrhea

## **Deficient Kidney Yin**

Kidney yin vacuity

Symptoms: tinnitus, blurring of vision, dizziness, malar flush, poor memory, hot palms and soles, night sweats, constipation, aching of the loins, weakness of the legs, premature ejaculation, weak and sore back, afternoon fever, nocturnal emission

Tongue: red with scant fur

Pulse: thin, rapid

Western: lumbago, hypertension, chronic ear problem, diabetes, chronic urogenital problems

## SUGGESTED POINTS: Tonify kidney yin:

CV 4	for men: tonifies kidney
CV 3	for women: adjust the uterus
	benefits transformation of qi,
CV 6	adjust qi, tonifies the kidney
SP 6	tonifies kidney spleen, and liver yin
K 10	water point, horary point
K 7	metal point, tonifies kidney
K 3	source point, tonifies kidney
	yin and yang
K 1	entry point
BL 23	kidney shu point
GB 25	kidney mu point

## **Deficient Kidney Yin**

Kidney yin vacuity

- Liu Wei Di Huang Wan
   (Six Ingredients Rehmannia Pills)
   Tonifies kidney yin, spleen yin and liver yin.
   Clears false heat from the kidney, spleen and liver
- Zhi Bai Di Huang Wan
   Clears lower burner heat, false fire, from
   kidney. Less tonifying than Liu Wei Di Huang
   Wan. Use when there is a strong sex drive
   with premature ejaculation
- Shi Hu Ye Guang Wan (Dendrobium Night Sight Pills) Tonifies kidney and liver yin. It is useful for vision problems occurring at night or after reading.

# PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: PERICARDIUM

#### PERICARDIUM FUNCTIONS

- 1. Surrounds and protects the heart
- 2. Protects heart from exogenous factors
- 3. Draws excess from the heart
- 4. Circulates kidney yang qi
- 5. Activates all of the yin channels

## Symptoms of excess:

Cardiac pain, light sleep with too many dreams, heavy head, headache, stomach pain, impacted feces, head and neck stiffness, palpitations, fear of height, indigestion

Symptoms of deficiency: Stiff head and neck

## **Heat Collapses into the Pericardium**

Heat entering the pericardium

Symptoms: clouding of the spirit, delirium, coma, convulsions, high fever, possible constipation, nervousness, restlessness

Tongue: scarlet with dry, yellow fur Pulse: thin or wiry and rapid

Western: coma, nervous or mental disorders

#### SUGGESTED POINTS:

Clear the heat

\$1.36	needle or bleed to pull down
	the heat
PC 5	calms the spirit, tonifies
	upper body yin
PC 6	balances yin and yang, calms
	the heart
HT 7	source point, pacifies the heart
GV 14	disperses excess yang

Bleed all of the jing/well points on the fingers and toes, or bleed all of the shixuan points

## **Heat Collapses into the Pericardium**

Heat entering the pericardium

#### HERBAL FORMULA:

Chuan Xin Lian Pian
 (Antiphlogistic Tablets)

 This formula is good for excess heat conditions, no matter which burner is involved. Heat may be from internal or external source.

Note: This formula is both very bitter and cold and can easily damage stomach qi.

- Niu Huang Qin Xin Wan
   (Heart Cleaning Pills)
   Clears heat in the heart, good for excess
   heat causing mental disorders. Calms
   spasms, transforms phlegm, extinguishes
   wind and nourishes the ai and blood.
- An Sheng Wan
   Calms the spirit, with slight ability to clear
   heat
- Tzu Hsueh Tan/Zi Xue Dan
   Eliminates heat and toxins, anti-convulsive, opens the portals. Often employed in the treatment of high fever, particularly when it's a result of heat entering the pericardium

#### **Turbid Mucus Obstructs the Pericardium**

Clouding of the pericardium by phlegm turbidity

Symptoms: loose stools, impairment, or loss of consciousness, possible low grade fever

Tongue: red with white greasy fur

(if cold) or yellow greasy fur

(if heat)

Pulse: slippery or soggy and rapid

Western: mental or nervous disorders

#### SUGGESTED POINTS:

Resolve phlegm, clear heat or cold

ST 40 transforms mucus in the entire body

ST 36 pulls down heat, transforms mucus

PC 6 calms the spirit, tonifies upper body yin

BL 14 pericardium shu point

BL 15 heart shu point

For Heart heat, bleed PC 9 and HT 9 to draw out heat, GV 26 to restore consciousness

#### HERBAL FORMULA

• Su He Hsiang Wan Tonifies qi, yang and resolves phlegm

# PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: LIVER

#### LIVER FUNCTIONS

- 1. Stores blood
- 2. Liver rules flowing and spreading
- 3. Maintains free-coursing of gi
- 4. Governs muscles, tendons, ligaments
- 5. Responsible for bile secretion
- 6. Promotes the function of all organs, primarily stomach and spleen
- 7. Influences emotional balance
- 8. Controls mental function of planning
- 9. Opens to the eyes, manifests in the nails

## Symptoms of excess:

Genital diseases, excessive sex drive, excitability, red tearing eyes, insomnia, compulsive energy, moodiness, bitter taste in mouth.

## Symptoms of deficiency:

Vertigo, pruritis, timidity, dry skin, bad temper, asthma, depression, aching at the waist, hernia, difficulty raising or lowering the head

## Stagnant Liver Qi

Binding depression of liver qi

Symptoms: pain and distention along the course of the liver meridian, headache, pain in the hypochondriac and lower abdominal regions, swelling of the breasts, belching, sighing, depression, frustration, anger without a cause, feeling of a lump in the throat, menstrual pain or irregularity, formation of lumps

Tongue: purplish Pulse: wiry

Western: mastitis, scrofula, nervous and emotional disorders, menstrual problems

## SUGGESTED POINTS:

11/1

Move stagnancy in the liver

jing/weii poini, useiui wiin
stagnancy
balances liver and regulates
the blood
benefits the transformation of qi
liver mu point
liver shu point
spleen mu point
adjusts qi of upper burner
transforms dampness,
opens the liver

iina/wall point usoful with

## Stagnant Liver Qi

Binding depression of liver qi

- Shu Kan Wan (Relax Liver Pills)
   Resolves and activates liver qi stagnation
- Hsiao Yao Wan (Buplerum Sedative Pills)
   Tonifies liver, resolves qi stagnation and aids digestion
- Lei Li Pien
   (Lelipien)

   For excess heat with qi stagnation

## **Liver Fire Rising**

Upflaming of liver fire

Symptoms: splitting headache, dizziness, red face and eyes, distending sensation in the head, bitter taste in the mouth, violent anger, tinnitus, epistaxis, uterine bleeding, impairment of hearing, insomnia, constipation, dark scant urine

Tongue: red with rough, yellow fur Pulse: wiry, rapid and full

Western: hypertension, migraine, acute conjunctivitis, otitis, labyrinthitis

#### SUGGESTED POINTS:

Disperse fire, tonify liver yin

GB 34	cools damp heat anywhere in body
LV 2	fire point, disperses fire of the liver
LV 3	source point, balances liver
LV 14	liver mu point
ST 8	intersecting point of GB and ST
SP 6	tonifies spleen, kidney and liver yin
CV 4	builds up vuan ai

## **Liver Fire Rising**

Upflaming of liver fire

- Long Tan Xie Gan Wan
   Very cold herbs to clear fire of the liver and gall bladder
- An Sheng Wan (Calm the Spirit Pills)
   This formula tonifies liver yin and to a lesser degree clears internal heat
- Er Ming Zuo Ci Wan / Tso Tzu Otic
   Clears heat, calms the liver and enriches yin
- Xie Qing Wan
   Clears heat, disperses the liver, frees the
   stool and calms liver wind

## **Liver Yin Deficiency**

Insufficiency of liver yin

Symptoms: afternoon fever, malar flush, dizziness, depression, nervous tension, dry eyes, warm palms and soles, headache, tinnitus, irritability, blurring of vision

Tongue: red

Pulse: thin, rapid

Western: hypertension, nervous disorders, chronic eye ailments, menstrual problems

## SUGGESTED POINTS:

Tonify liver and kidney yin

LV 2	fire point, disperses fire of the liver
LV 3	source point, balances liver
	and regulates blood
SP 6	tonifies spleen, kidney and liver yin
LV 13	spleen mu point
LV 8	water point, tonifies yin
K 3	source point, tonifies kidney yin
	and yang
GB 25	kidney mu point
K 7	metal point, tonifies kidney

## **Liver Yin Deficiency**

Insufficiency of liver yin

- Qi Ju Di Huang Wan (Lycium, Chrysanthemum, Rehmannia Pills) Tonifies liver yin, liver blood, kidney yin, brightens the eyes and clears heat
- Fu Fang Wu Wei Zi Pian
   (Mixed Formula Schisandra Pills)
   Tonifies liver yin, very useful when there is
   stress in the nervous system. It has a sedative
   effect
- Shi Hu Ye Guang Wan
   (Dendrobium Night Sight Pills)
   Useful if there are vision problems, especially
   at night or after reading. Tonifies liver and
   kidney yin, brightens the eyes
- Hsiao Yao Wan
   (Buplerum Sedative Pills)
   Tonifies liver yin and blood, relieves liver qi
   stagnation and coordinates the functioning
   of the liver and spleen
- Ligan Pian
   (Save Liver Pills)
   Tonifies liver vin and blood

## **Liver Yang Ascending**

Ascend hyperactive of liver yang

Symptoms: anger, depression, throbbing headaches, dizziness, tinnitus, vision problems

Tongue: red

Pulse: wiry, may be thin

Western: hypertension, migraine, nervous

disorders

#### SUGGESTED POINTS:

Disperse excess yang, tonify liver yin

fire point, disperses fire of the liver
expels heat of liver and
gall bladder
liver shu point
special point for headaches
liver mu point
tonifies spleen, kidney and liver yin
source point, tonifies kidney
yin and yang
metal point, tonifies kidney

## **Liver Yang Ascending**

Ascendant hyperactivity of liver yang

- Jia Wei Xiao Yao Wan Removes stagnancy of liver and clears the liver and gall bladder of heat
- An Sheng Wan Tonifies liver yin and to a lesser degree clears internal heat
- Shi Hu Ye Guang Wan
   (Dendrobium Night Sight Pills)
   Useful in visual problems that occur at night or after reading, nourishes liver, kidney yin and brightens the eyes
- Zhang Yan Ming (Blockage Eye Clear)
   Useful with poor vision that has developed slowly
- Er Ming Zuo Ci Wan / Tso Tzu Otic
   Clears heat, calms the liver and enriches yin
- Long Dan Xie Gan Wan
   Very cold herbs to clear fire of the liver and gall bladder
- Xie Qing Wan
   Clears heat, disperses the liver, frees the stool and calms liver wind
- Qi Ju Di Huang Wan Tonifies liver yin, liver blood, kidney yin, brightens the eyes and clears heat

## **Stirring of Liver Wind**

Liver wind

Symptoms: vertigo, tremor, convulsion, spasms, stiff neck, sudden facial paralysis, extreme dizziness, tinnitus, apoplexy, hemiplegia

Tongue: red or dark purple with dry fur

Pulse: wiry

Western: hypertension, stroke, epilepsy trigeminal neuralgia

SUGGESTED POINTS: Calm liver, disperse wind

LV 2	moves stuck qi in the liver
LV 3	balances liver, moves qi
GB 20	expels wind
BL 18	liver shu point
L 14	expels wind, special effect
	on all problems of the face
GV 20	disperse to calm the liver and
	extinguish wind
K 3	source point, tonifies kidney yin
	and yang
K 7	tonifies kidney to tonify liver
BL 23	kidney shu point, strengthens
	kidneys

## **Stirring of Liver Wind**

Liver wind

#### HERBAL FORMULA:

- Da He Luo Dan (Major Activation of Channel Pills)
   Expels wind from either internal or external sources. Good for hemiplegia due to stroke
- Da Din Fen Zhu
   (Great Calming Wind Pills)
   Extinguishes internal wind especially due to
   blood and yin deficiency of liver and kidney
- Tian Ma Pian
   (Gastrodia Pills)
   Subdues endogenous liver wind due to
   excessive liver yang. Will calm the liver and
   stop spasm(s)

Note: Treat liver wind according to cause

- 1. Blood deficiency leading to wind
- 2. Extreme heat leading to wind
- 3. Liver yang creating wind

#### **Deficient Liver Blood**

Liver blood vacuity

Symptoms: dizziness, blurring of vision, dryness of the eyes, muscle spasms, limb numbness, irregular menstrual cycle with scanty light colored flow, seeing spots before the eyes, pale face

Tongue: pale Pulse: wiry, thin

Western: hypertension, chronic eye ailments, chronic menstrual disorders, anemia

## SUGGESTED POINTS:

Tonify liver yin, tonify spleen

SP 6	tonifies spleen, liver and kidney yin
BL 20	spleen shu point
BL 18	liver shu point
BL 15	heart shu point, use for blood
	disorders
ST 36	tonifies, regulates stomach and
	spleen
CV 4	builds up the kidney and yuan qi
LV 14	liver mu point
BL 23	kidney shu point

#### **Deficient Liver Blood**

Liver blood vacuity

- Qi Ju Huang Wan (Lycium, Chrysanthemum, Rehmannia Pills) Tonifies liver yin, liver blood and kidney yin
- Ligan Pian
   (Liver Strengthening Tablets)

   Tonifies liver yin and blood
- Si Ni San
   Nourishes liver blood and blood in general
- Nei Bu Yang Ying Wan
   Tonifies qi and blood, regulates the menses
   and eases pain. Especially suitable for blood
   deficiency menstrual problems

## **Cold Stagnation of the Liver Meridian**

Cold stagnating in the liver channel

Symptoms: lower abdominal pain, swelling and painful distention of the scrotum, pains which are aggravated by cold and alleviated by warmth, pain which can be felt on the sides of the body

Tongue: moist with white, glossy fur

Pulse: deep, wiry, slow

Western: hernia, pelvic inflammatory disease

#### SUGGESTED POINTS:

1\/3

Move stagnation, disperse cold

LV U	moves chergy of the mendian
LV 5	clears channel
LV 8	water point, tonifies liver,
	needle and moxa this point
SP 6	opens liver, useful in gynecological
	problems
CV 4	disperses cold from the lower
	burner
CV 6	invigorates qi and yang

moves energy of the meridian

- Hu Xiang Jie He Wan Moves qi and disperses cold in the lower abdomen
- Shan Qi Wan Warms the kidneys, dissipates cold, rectifies qi and eases pain

## Invasion of the LV / GB by Damp Heat

Brewing hepatocystic damp-heat

Symptoms: bitter taste in mouth, jaundice, nausea, fever, thirst, dark urine

Tongue: red with yellow, greasy fur

Pulse: fast, wiry

Western: infectious hepatitis, inflammation of the gall bladder, cholecystitis, cholelethaisis

#### SUGGESTED POINTS:

Clear and disperse damp heat

GB 34	disperses damp heat anywhere in the body
LV 2	fire point, disperses fire of the liver
SP 9	transforms dampness
ST 36	regulates stomach and spleen,
	helps reduce dampness
BL 48	special point for jaundice
GV 9	transforms dampness
BL 19	cools, clears and disperses
	exogonous heat of gall bladder or liver
GB 24	gall bladder mu point
LV 14	liver mu point
BL 18	liver shu point
K 1	lowers fever when other methods fail

## **Invasion of the LV / GB by Damp Heat**Brewing hepatocystic damp-heat

- Yin Chen Wu Lin Wan (Artemesia Five Ingredient Pills)
   Clears damp heat in the liver or gall bladder
- Long Dan Xie Gan Wan
   Very cold herbal formula used to clear fire of the liver and gall bladder
- Ji Gu Cao Wan Removes damp heat, invigorates liver

### Invasion of the Liver by Cold Damp

Invasion of liver by cold damp

Symptoms: pain felt mainly in the right hypochondrium, bitter taste in the mouth

Tongue: moist, white fur Pulse: slippery, slow

Western: chronic jaundice

#### SUGGESTED POINTS:

Resolve the damp, disperse cold

liver abus paint

BL 10	liver snu poini
LV 8	water point, special point for
	liver disease
ST 36	regulates stomach and spleen,
	tonifies qi
ST 40	transforms damp
ST 9	transforms damp
LV 3	balances liver, moves the channel

- Yu Dia Wan
   (Cure Discharge Pills)
   These pills are useful for the treatment of cold damp, but since they have a cool nature they must be combined with warmer herbs
- Fu Zi Li Zhong Wan
   (Aconitum Compound Pills)
   This is a very warm formula to treat cold damp Note: these two formulas work very well in combination

## PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: LARGE INTESTINE

#### LARGE INTESTINE FUNCTIONS

- Governs transformation and conveyance of turbid waste
- 2. Absorbs fluids
- 3. Large intestine channel is important for Wei qi problems, facial and sinus problems
- 4. Large intestine ai descends

### Symptoms of excess:

Warmth and swelling along the course of the channel, distended abdomen, dizziness, constipation, yellowish orange urine

Symptoms of deficiency: Cold, shivering, difficulty getting warm, rumbling in the bowels, diarrhea

## Damp Heat in the Large Intestine

Large intestinal damp-heat

Symptoms: abdominal pain, urgent need to defecate, diarrhea with blood and pus in the stool, burning anus, fever

Tongue: red with yellow, greasy fur

Pulse: slippery and rapid

Western: acute dysentery, acute colitis

#### SUGGESTED POINTS:

Resolve damp, clear heat

GB 34	clears aamp ana neat
ST 25	clears heat from large intestine
ST 37	lower He point of the large intestine
ST 36	reduces heat, resolves damp
LI 11	He point, clears heat
ST 44	pulls heat down
LI 4	clears heat

- Jia Wei Xiang Lian Wan Clears damp-heat, transforms stagnation and stops diarrhea
- Li Ji Wan Modern formula for the treatment of hot diarrhea, dysentery and enteritis

# Stagnation of Blood and Heat in the Large Intestine

Intestinal abscess

Symptoms: severe fixed pain in the lower abdomen which is increased by pressure, either constipation or mild diarrhea, possible fever and vomiting

Tongue: red, greasy, yellow fur Pulse: slippery and rapid

Western: intestinal abscess, appendicitis

#### SUGGESTED POINTS:

ST 36 clears heat

Clear the heat and disperse stagnation

31 30	ciedis riedi
ST 37	lower He point of large intestine
LI 4	clears heat, calms pain
LI 11	clears heat
ST 25	clears heat in the large intestine
PC 6	tonifies yin
GV 14	clears heat from the body
(Lanwei)	xue) extra point for appendicitis

# Stagnation of Blood and Heat in the Large Intestine

Intestinal abscess

- Niu Huang Qin Xin Wan Clears heat, resolves toxin, dispels phlegm and quiets the spirit
- Yunnan Pai Yao
   Useful with blood stagnation. Taken with wine this formula moves blood
- Chuan Xin Lian Pian
   (Antiphlogistic Tablets)

   Effective for clearing toxic heat in any Burner
- Niu Huang Chieh Tu Pien
   Strong formula for clearing toxic heat

## **Exhausted Fluid of the Large Intestine**

Large intestinal humor depletion

Symptoms: constipation, difficult defecation,

dry mouth and throat

Tongue: red, dry Pulse: thin

Western: constipation

#### SUGGESTED POINTS:

Tonify qi and yin of the large intestine

ST 25 mu point of the large intestine BL 25 shu point of the large intestine CV 6 tonifies lower yin SP 6 tonifies yin ST 36 tonifies ai

#### HERBAL FORMULA

- Rong Chang Wan
   (Fructus Persica)
   This formula nourishes the blood, stops intestinal wind and lubricates the intestines.
   It is useful in treating three types of constipation: qi deficiency, yin deficiency, fluid deficiency
- Ma Ren Zi Pi Wan
   (Semen Cannabis Compound Pills)
   Lubricates the intestines and frees the stool

Note: Of these two formulas, the former is more tonifying while the latter is more dispersing.

## **Deficient Qi of the Large Intestine**

Large intestinal vacuity

Symptoms: chronic diarrhea, slight persistent abdominal discomfort, borborygmi, tiredness, pressure relieves pain, cold limbs, constipation

Tongue: pale with white fur

Pulse: weak

Western: viral infection, parasitic invasion Note: also called Deficient Spleen Yang

### SUGGESTED POINTS:

Promote qi of the large intestine

LI 4 tonifies qi ST 25 large intestine mu point BL 25 large intestine shu point CV 12 tonifies middle burner LV 13 spleen mu point

## **Deficient Qi of the Large Intestine**

Large intestinal vacuity

- Ma Zi Ren Wan / Ma Ren Wan (Semen Cannabis Seed Core Pills)
   This formula treats qi deficiency constipation
- Bu Zhong Yi Qi Wan
   (Tonify Middle Burner and Qi Pills)
   Tonifies qi deficiency and helps qi ascend,
   which is very useful with chronic diarrhea
- Shen Qi Da Bu Wan (Codonopsis and Astragalus)
   This warm formula is a general qi tonifier
- Wen Pi Zhi Xie Wan Stops diarrhea, warms the cold and tonifies the spleen

## **Cold Dampness in the Large Intestine**

Large intestinal cold-damp

Symptoms: watery diarrhea, abdominal pain, borborygmi, clear urine, cold feet and hands

Tongue: moist, pale white fur Pulse: deep and slow

Western: indigestion, chronic diarrhea Note: also called Dampness Distressing the Spleen

SUGGESTED POINTS:
Warm and tonify lower burner

CV 12	mu point of the stomach
CV 4	tonifies lower burner
ST 25	large intestine mu point
ST 36	tonifies stomach and spleen
BL 23	kidney shu point

Moxa applicable at all points

## **Cold Dampness of the Large Intestine**

Large intestinal cold-dampness

- Wen Pi Zhi Xie Wan
   Stops diarrhea, warms cold, tonifies spleen
- Xiang Sha Lui Jun Zi Wan Tonifies spleen and stomach, relieves abdominal distention due to cold and dampness
- Wei Ling Tang
   Dispels dampness in spleen, stomach and large intestine. Useful for watery diarrhea

## PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: STOMACH

#### STOMACH FUNCTIONS

- 1. Stomach is the sea of nourishment
- 2. Governs the decomposition of food
- 3. ST and SP are the root of post-natal qi
- 4. Stomach qi descends

## Symptoms of excess:

Hot abdominal area, overactive digestive system causing hunger and thirst, dark yellow urine, gluttony, halitosis, swollen gums, red dry lips, pains and cramps in legs

## Symptoms of deficiency:

Cold and shivering abdominal area, abdomen swollen and full, gastritis, loss of appetite, diarrhea, nausea, leg weakness

## Stagnant Stomach Qi

Gastric qi stagnation

Symptoms: distended and painful epigastrium, sour taste in mouth, belching, possible nausea and vomiting, anorexia

Tongue: thick, dark, greasy fur

Pulse: wiry

Western: gallstones, anorexia

Note: also called Liver Invading Stomach

#### SUGGESTED POINTS:

ST 36

Move stagnancy, tonify stomach

CV 12	stomach mu point
CV 10	clears stagnancy in middle burner
PC 6	moves middle burner
ST 44	pulls down excess
LV 3	clears stagnancy
LV 14	clears stagnancy
BL 20	spleen shu point
BL 21	stomach shu point

tonifies stomach and spleen

Moxa is applicable

## Stagnant Stomach Qi

Gastric qi stagnation

- Hsiang Sha Yang Wei Pills
   (Tonify Stomach Pills)
   This formula is warm and dry. It tonifies qi, fortifies the spleen, dissipates digestate, and harmonizes the center
- Bao He Wan
   (Restore Balance Pills)

   This formula relieves stasis and dissipates digestate accumulation
- Zhi Zhu Wan
   (Auranthus and Atractylodes Pills)

   Treats digestate accumulation which
   results from spleen-stomach deficiency. This
   formula is an effective purgative, it fortifies
   the spleen and clears the stomach and
   intestines of phlegm, food and blood
- He Xiang Zhen Qi Wan
   (Agastache-Lophantus Antifebrile Pills)
   Works well with qi stagnation and external
   cold. It can be used even if a cold condition
   is not present
- Hsiao Yao Wan (Buplerum Seditative Pills)
   This formula harmonizes the relationship of Liver and Spleen

## **Deficiency Cold of the Stomach**

Gastric qi vacuity cold

Symptoms: epigastric pain relieved by warmth, pressure and eating, diarrhea

Tongue: pale, moist, white fur Pulse: deep or moderate, weak

Western: gastric ulcer, viral infection Note: also called Deficient Spleen Yang

## SUGGESTED POINTS:

CV/6 tanifyyana

Warm and tonify middle burner

CVO	ionily yang
CV 12	stomach mu point
ST 36	tonifies stomach and spleen
BL 21	stomach shu point
BL 20	spleen shu point
LV 13	spleen mu point

### **Deficiency Cold of the Stomach**

Gastric qi vacuity cold

- Li Zhong Wan (Regulate Middle Pills)
   This formula warms the Middle Burner
- Fu Zi Li Zhong Wan
   This is for a more severe yang deficiency with cold symptoms
- Xiang Sha Liu Jun Zi Wan Tonifies spleen and stomach, relieves abdominal distention due to cold and dampness
- Liu Jun Zi Wan
   Tonifies the spleen and stomach, dries dampness and eliminates phlegm
- Hsiang Sha Yang Wei Wan
   This warm formula is useful with a yang or qi
   deficiency with cold
- He Xiang Zhen Qi Wan
   (Agastache Antifebrile Pills)
   Treats gastrointestinal qi stagnation that
   occurs simultaneously with an external cold
   problem

## **Stomach Fire Blazing**

Intense stomach fire

Symptoms: dryness of the mouth, constipation, excessive thirst and appetite, halitosis, swollen painful gums, burning sensation in the epigastrium. Preference for cold drinks, bleeding of gums.

Tongue: red, with thick, yellow fur

and ulcerous tip

Pulse: rapid and full

Western: ulcer, gastritis, hyperthyroidism, diabetes

#### SUGGESTED POINTS:

Disperse stomach fire, sedate excess

ST 44 pulls down heat in stomach

ST 45 pulls down, disperse heat and excess

BL 21 stomach shu point

Tonify the following points:

GB 41 controls excess of the stomach

PC 6 tonifies yin of middle burner

## **Stomach Fire Blazing**

Intense stomach fire

- Qing Wei Huang Lian Wan Clears stomach heat, nourishes yin, cools blood
- Qing Wei He Zhong Wan
   Treats heat that results from food stagnation
   and qi depression
- Huang Lien Pien
   This formula will clear heat due to stomach fire

#### **Deficient Stomach Yin**

Insufficiency of the stomach yin

Symptoms: dry mouth and lips, little appetite, anorexia, dry vomit, belching, constipation

Tongue: red, peeled, no coat

Pulse: fine and rapid

Western: anorexia

SUGGESTED POINTS: Tonify stomach yin

ST 44 water point

CV 12 stomach mu point PC 6 tonifies stomach vin

ST 25 clears intestines, relieves constipation

- Qing Wei Huang Lian Wan
   This formula is appropriate if there are heat symptoms. It clears stomach heat, nourishes yin, cools blood
- Liu Wie Di Huang Wan (Six Ingredient Rehmannia Pills)
   This is a general yin tonifying formula

## Congealed Blood of the Stomach

Stomach blood stasis

Symptoms: stabbing pain in the epigastrum, abdominal distention and pain which is increased by pressure, dark stools

Tongue: dark with red dots and

thin, yellow fur

Pulse: wiry and choppy

Western: gastric ulcer

SUGGESTED POINTS: Move stagnancy

SP 6 clears obstruction SP 10 sea of blood point LI 11 harmonizes blood BL 17 master point of blood

Treatment similar to stomach qi stagnation. In addition, use points which help to move and activate stagnant blood

## Congealed Blood of the Stomach

Obstructed blood in the stomach

- Yunnan Pai Yao
   Useful with blood stagnation due to internal or external causes. Taken with wine this formula moves blood. Taken with water, it stops bleeding
- Shi Xiao San Invigorates blood circulation, removes stasis, disperses lumps and hardening and relieves pain
- Bao He Wan
   (Restore Balance Pills)

   This formula resolves stasis and dissolves accumulations of undigested food

## PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: SMALL INTESTINE

#### SMALL INTESTINE FUNCTIONS

- Separates the clear from the turbid

   Clear becomes bodily fluids
   Turbid becomes waste
- 2. Responsible for quality of blood
- 3. Responsible for digestion and nutrient absorption
- Small intestine diseases are mainly related to stool and urinary disturbances

### Symptoms of excess:

Congested abdomen, pain at temples and side of neck, flacidity of muscles and joints in the arms, especially the elbows, reddish urine

## Symptoms of deficiency:

Swelling or nodules, hemicrania, tinnitus, pain around the ear, pain depressing the abdomen

## Heat of the Heart Descends into The Small Intestine

Heart fire spreading to the small intestine

Symptoms: burning pain in the urethra, hot dark yellow urine, frequent urination, hematuria, lower abdomen feels full, sore throat, cold sores in the mouth, flushed face, insomnia, irritability

Tongue: red with yellow fur Pulse: rapid and slippery

Western: urinary tract infection

Note: also called Excess Heat of the SI

#### SUGGESTED POINTS:

Drain heat of small intestine and stomach

SI 8	sedation point for small intestine
ST 44	pulls heat down
ST 45	pulls heat down
SP 6	eliminates damp heat from lower
	burner
SP 9	eliminates damp heat from lower
	burner
S12	water point

### HERBAL FORMULA:

Dao Chi San
 Clears heat from the heart, nourishes yin, useful if heart fire is accompanied by urinary track or oral infection

## Stagnant Qi of the Small Intestine

Small intestinal qi stagnation

Symptoms: pain in the hypogastrium and groin, lower back pain, hernia

Tongue: white fur

Pulse: deep and wiry or tight

Western: hernia

Note: also called Cold Stagnation of the Liver

Meridian

#### SUGGESTED POINTS:

Refer to cold stagnating in liver meridian In addition, needle

CV 12 moves stagnation

CV 6 moves stagnation, local point

- Hui Xiang Jie He Wan Moves qi and disperses cold in the lower burner
- Shan Qi Wan
   This formula warms the kidneys, dissipates cold, rectifies qi and eases pain

#### Obstructed Qi of the Small Intestine

Small intestinal gi obstruction

Symptoms: constipation, intense pain in the abdomen, possible vomiting of fecal matter

Tongue: yellow, greasy fur Pulse: wirv and full

Western: food poisoning, bowel obstruction

### SUGGESTED POINTS: Moves obstruction

SI 3	tonification point of small intestine
ST 36	strengthens middle burner
ST 44	pulls down excess, clears heat
CV 12	tonifies middle burner
CV 6	adjusts qi
ST 25	good for any stagnation in bowels
ST 39	lower he point of small intestine

- Bao He Wan
   (Restore Balance Pills)

   Relieves stasis and dissipates digestate accumulation
- Zhi Zhu Wan / Chih Chu Wan
   (Auranthus and Atractylodes Pills)
   Treats accumulation due to spleen
   deficiency. Disperses lumps and assists in
   clearing the stomach and intestines of
   phlegm, food and blood

## **Deficiency Cold of the Small Intestine**

Small intestinal vacuity cold

Symptoms: discomfort in the lower abdomen, barborygmi, watery stools

Tongue: pale, thin white fur

Pulse: empty

Western: gastric or duodenal ulcer, nervous

dyspepsia, chronic dysentery

Note: also called Deficient Spleen Qi

#### SUGGESTED POINTS:

ST 25

Tonify small intestine, tonify spleen Needle and Moxa the following points:

01 20	
ST 28	clears lower burner
ST 39	lower he point of small intestine
ST 36	tonifies spleen
CV 4	tonifies yang
LV 13	spleen mu point
BL 20	spleen shu point

strengthens the lower burner

#### HERBAL FORMULA:

- Li Zhong Wan (Regulate Middle Pills)
   This formula will help warm the middle
- Fu Zi Li Zhong Wan
   Very warm formula, use this with more cold type symptoms

Note: Formulas which nourish the spleen and tonify spleen yang may be appropriate

## PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: BLADDER

#### **BLADDER FUNCTIONS**

- Receives, stores and transforms fluids prior to excretion
- 2. Bladder gi descends

## Symptoms of excess:

Headache, olfactory problems, pain along spine or waist, congestion in abdomen, insufficient and cloudy urine

## Symptoms of deficiency:

Epistaxis, frequent excessive urination, back pain, nocturnal enuresis

## Damp Heat Pours Downward into the Bladder

Downpour of damp-heat into the bladder

Symptoms: frequent, urgent, painful urination, fever, thirst, dry mouth, backache, turbid urine

Tongue: red with greasy, yellow fur Pulse: rapid and wiry or slippery

Western: urinary tract infection

## SUGGESTED POINTS:

11/0

Dispel damp, clear heat

LV O	aispeis aamp neai
ST 40	dispels damp
SP 9	transforms dampness
BL 65	bladder sedation point
BL 28	bladder shu point
CV 3	bladder mu point
BL 32	local point for bladder problems
BL 23	tonifies kidneys to dispel damp
SP 6	tonifies yin

dispols damp hoat

# Damp Heat Pours Downward into Bladder

Downpour of damp-heat into the bladder

#### HERBAL FORMULA

- Yin Chen Wu Lin Wan (Artemesia Five Ingredient Pills)
   Classical formula to clear damp heat in the liver, gall bladder and bladder
- Er Miao Wan
   Clears damp heat from the lower burner
- Jie He Wan / Kai Kit Pills
   Removes damp heat from the lower burner
- Fen Qin Zhi Lin Wan
   This formula clears heat, drains fire, unblocks urine flow

## **Damp Heat Accumulates in Bladder**

Bladder damp-heat

Symptoms: obstruction of urine, sand in urine, occasional pain in the lower groin or back, hematuria

Tongue: normal or red with

yellow fur

Pulse: rapid

Western: kidney stones, bladder stones

#### SUGGESTED POINTS:

Dispel damp, clear heat

LV 8	dispels damp and heat
ST 40	dispels damp
SP 9	transforms damp in lower burner
BL 65	bladder sedation point
BL 28	bladder shu point
CV 3	bladder mu point
BL 32	local point for bladder problems
BL 23	tonifies kidney to dispel damp
SP 6	tonifies yin

## **Damp Heat Accumulates in Bladder**

Bladder damp-heat

#### HERBAL FORMULA:

- Chuan Xin Lian Pian
   (Antiphlogistic Tablets)

   For toxic heat anywhere in the body
- Jie Jie Wan / Kia Kit Pills
   (Dissolve Stagnation Pills)

   This formula clears heat and relieves painful and burning urination

Note: For maximum effectiveness, either of the above two formulas can be combined with Wu Ling San to drain damp and free urine.

## **Turbid Damp Heat Obstructs Bladder**

Damp turbidity in the bladder

Symptoms: cloudy, turbid urine

Tongue: red, greasy fur Pulse: soggy and rapid

Western: urinary tract infection

### SUGGESTED POINTS:

1\/ 8

Dispel damp, clear heat

_, _	alepoil damp and near
ST 40	dispels damp
SP 9	transforms damp in the lower burner
BL 65	bladder sedation point
BL 28	bladder shu point
CV 3	bladder mu point
BL 32	local point for bladder problems
BL 32	tonifies kidney to dispel damp
SP 6	tonifies vin

disnals damp and heat

#### HERBAL FORMULA:

- Fen Qin Zhi Lin Wan (Stop The Cloudy Urine Pills)
   Clears heat, drains fire, frees urine flow
- Qi Ju Di Huang Wan
   For damp heat in the lower burner when there are signs of yin deficiency

#### **Deficient Bladder Qi**

Bladder qi vacuity

Symptoms: incontinence, weak urination, bed wetting, weak lower back and knees, intolerance to cold

Tongue: moist, white fur

Pulse: slow, deep and frail

Western: bladder infection, kidney infection Note: also called Deficient Kidney Yang

#### SUGGESTED POINTS:

RI 28

Tonify bladder and kidney qi

DL 20	bidddei siid poiili
CV 3	bladder mu point
BL 67	bladder tonification point
BL 64	bladder source point
ST 36	tonifies qi and yang
BL 23	kidney shu point
CV 6	tonifies qi
GB 25	kidney mu point
K 3	kidney source point
K 7	kidney tonification point

bladdor shu point

### HERBAL FORMULA

- Jin Yin Zi Gao
   This formula treats incontinence or enduring diarrhea due to kidney deficiency
- Fen Qin Zhi Lin Wan
   For cloudy urine from lower burner cold

# PATTERNS OF ORGAN DISHARMONY: GALL BLADDER

#### GALL BLADDER FUNCTIONS

- 1. Stores and secretes bile
- 2. Gall Bladder gi descends
- 3. Responsible for mental function of decision making
- 4. Gall Bladder function is very closely related to the function of the liver

## Symptoms of excess:

Lateral headache, muscular spasms, tinnitus, limbs slightly cold, heaviness in the head and stomach, deafness, bitter taste in mouth,

## Symptoms of deficiency:

Weakness in the muscles and tendons of the legs, difficulty standing, asthenia, vertigo, chills, insomnia, fearfulness, indecisiveness, excessive sighing.

## Damp Heat in the Gall Bladder

Hepatocystic damp-heat

Symptoms: jaundice with bright yellow coloring, painful flanks especially painful in the right hypochondrium, scant dark urine, fever, nausea, vomiting, fullness in the abdomen.

Tongue: red with yellow, greasy fur Pulse: wiry, rapid and slippery

Western: cholecystitis, hepatitis

GB 34 he point of gall bladder

## SUGGESTED POINTS:

Clear heat, dispel damp

BL 18	liver shu point
BL 19	gall bladder shu point
GB 37	cools the liver
GB 39	cools the gall bladder
BL 48	lateral shu point of gall bladder
LV 3	liver source point
ST 36	reduces heat and damp

## Damp Heat in the Gall Bladder

Hepatocystic damp-heat

#### HERBAL FORMULA:

- Yin Chen Wu Lin Wan (Artemesia Five Ingredient Pills)
   Relieves damp heat in the liver, gall bladder, and the bladder
- Long Tan Xie Gan Wan
   Very cool herbs used to clear fire of the liver and gall bladder
- Ligan Pian
   (Strengthen Liver Pills)
   For acute heat in the liver or gall bladder

#### **Deficient Gall Bladder Heat**

Gall bladder vacuity

Symptoms: vertigo, frightens easily, timidity, indecision, unclear vision

Tongue: thin white fur Pulse: wiry and thin

Western: hypertension, eye ailments

SUGGESTED POINTS: Tonify gall bladder

GB 43	useful in all deficiency conditions
GB 34	gall bladder he point
BL 19	gall bladder shu point
GB 40	gall bladder source point
GB 24	gall bladder mu point

### **Deficient Gall Bladder Heat**

Gall bladder vacuity

#### HERBAL FORMULA:

- Wen Dan Tang
   Classic formula for treatment of gall bladder deficiency. Will assist in resolving phlegm and has a sedative quality
- Li Zhong Wan (Regulate Middle Pills)
   This formula will warm the middle burner
- Fu Zi Li Zhong Wan
   (Aconitum Compound Pills)
   This formula is warmer than Li Zhong Wan
   and is useful with yang deficiency plus cold
   symptoms
- Mu Xiang Shun Qi Wan
   Disperses stagnant liver qi and gall bladder heat which cause food stagnation

## Appendix A

### The Triple Burner

Three conceptions of Three Burner Metabolism:

- The Triple Burner is the mechanism through which qi of the environment combines with source qi (yuan qi) from the kidneys to create the true circulating qi (zhen qi) of the whole body.
- The triple burner is responsible for regulating temperature and water metabolism between the three burning spaces.
- 3) It is through the triple burner that source qi (yuan qi) is transmitted to each of the organ channels, arriving at the source point on each channel, and from there being distributed throughout the entire channel system.

# CONTROL AND TRANSITIONAL POINTS AFFECTING THE THREE BURNERS:

**CV Points** 

UPPER CV 17 (control pt.)
BURNER

TRANSITIONAL CV 13

**CENTRAL** CV 12 (control pt.) **BURNER** 

TRANSITIONAL CV 10

LOWER CV 7 (control pt.)
BURNER

**NOTE:** TB 5 is the Great Control or Alarm Point for the Triple Burner.

105

## POINTS AFFECTING THE THREE BURNERS:

	<u>Chnl Pt.</u>	Extra Chnl.	Shu/Mu
UPPER BURNER	PC 6	LU 7, K 6	LU1, BL 13
CENTRAL BURNER	ST 36	PC 6, SP 4	LV 13, CV 12 L 20, BL 21
LOWER BURNER	SP 6	SP 4	ST 25, BL 25

### **Note on the Three Burners:**

The Upper Burner is by nature dry. Its function is primarily that of respiration. It absorbs air, forms and circulates qi. Its primary organs are the lungs and heart. It is visualized as a mist. Yang Deficiency in the Upper Burner results in phlegm.

The Central Burner is by nature damp. Its function is primarily that of digestion. It governs decomposition of food. Its primary organs are the stomach and spleen. It is visualized as a marsh. Yang Deficiency in the Central Burner results in stagnation with belching.

The Lower Burner is by nature energetic. Its function is primarily that of elimination. It is responsible for the separation of pure and impure. Its primary organs are the liver and kidneys. It is visualized as a swamp. Yang Deficiency in the Lower Burner results in edema and urinary problems.

## **Notes on Triple Burner treatments:**

- To move stagnant energy from one burner to the next, needle the control point of the stagnant burner and then needle the transition point which will connect it to the next burner.
- 2) If all three burners are imbalanced, needle all three control points and both transition points.
- 3) TW 5 can be used in Triple Burner treatments because of its ability to affect all of the Burners.
- 4) To take heat or excess out of the stomach or Central Burner, needle ST 44 and / or ST 45.
- 5) To take heat or excess out of the Lower Burner, needle ST 25 and ST 37.

# Appendix B Channel Point Categories

# **Yin Organs**

## LUNG 3am - 5am

Wood (Ting)	11	Tonification	9
Fire (Yung)	10	Dispersing	5
Earth (Yu)	9	Xi/Cleft	6
Metal (Jing)	8	Luo	7
Water (He)	5	Source	9
	Shu	BL 13	
	Mu	LU 1	

109

# SPLEEN 9am - 11am

Wood (Ting)	1	Tonification	2
Fire (Yung)	2	Dispersing	5
Earth (Yu)	3	Xi/Cleft	8
Metal (Jing)	5	Luo	4
Water (He)	9	Source	3
	Shu	BL 20	
	Mu	LV 13	

110

# <u>HEART 11am - 1pm</u>

Wood (Ting)	9	Tonification	9
Fire (Yung)	8	Dispersing	7
Earth (Yu)	7	Xi/Cleft	6
Metal (Jing)	4	Luo	5
Water (He)	3	Source	7
	Shu	BL 15	
	Mu	CV 14	

# KIDNEY 5pm - 7pm

Wood (Ting)	1	Tonification	7
Fire (Yung)	2	Dispersing	1
Earth (Yu)	3	Xi/Cleft	5
Metal (Jing)	7	Luo	4
Water (He)	10	Source	3
	Shu	BL 23	
	Mu	GB 25	

112

## PERICARDIUM 7pm - 9pm

Wood (Ting)	9	Tonification	9
Fire (Yung)	8	Dispersing	7
Earth (Yu)	7	Xi/Cleft	4
Metal (Jing)	5	Luo	6
Water (He)	3	Source	7
	Shu	BL 14	
	Mu	CV 17	

113

# <u>LIVER 1am - 3am</u>

Wood (Ting)	1	Tonification	8
Fire (Yung)	2	Dispersing	2
Earth (Yu)	3	Xi/Cleft	6
Metal (Jing)	4	Luo	5
Water (He)	8	Source	3
	Shu	BL 18	
	Mu	LV 14	

114

# **Yang Organs**

# <u>LARGE INTESTINE 5am - 7am</u>

Metal (Ting)	1	Tonification	11
Water (Yung)	2	Dispersing	2
Wood (Yu)	3	Xi/Cleft	7
Fire (Jing)	5	Luo	6
Earth (He)	11	Source	4
	Shu	BL 25	
	Mu	ST 25	

115

# STOMACH 7am - 9am

Metal (Ting)	45	Tonification	41
Water (Yung)	44	Dispersing	45
Wood (Yu)	43	Xi/Cleft	34
Fire (Jing)	41	Luo	40
Earth (He)	36	Source	42
	Shu	BL 21	
	Mu	CV 12	

116

# SMALL INTESTINE 1pm - 3pm

Metal (Ting)	1	Tonification	3
Water (Yung)	2	Dispersing	8
Wood (Yu)	3	Xi/Cleft	6
Fire (Jing)	5	Luo	7
Earth (He)	8	Source	4
	Shu	BL 27	
	Mu	CV 4	

117

# BLADDER 3pm - 5pm

Metal (Ting)	67	Tonification	67
Water (Yung)	66	Dispersing	65
Wood (Yu)	65	Xi/Cleft	63
Fire (Jing)	60	Luo	58
Earth (He)	40	Source	64
	Shu	BL 28	
	Mu	CV 3	

118

# TRIPLE BURNER 9pm - 11pm

Metal (Ting)	1	Tonification	3
Water (Yung)	2	Dispersing	10
Wood (Yu)	3	Xi/Cleft	7
Fire (Jing)	6	Luo	5
Earth (He)	10	Source	4
	Shu	BL 22	
	Mu	CV 5	

119

# GALL BLADDER 11pm - 1am

Metal (Ting)	44	Tonification	43
Water (Yung)	43	Dispersing	38
Wood (Yu)	41	Xi/Cleft	36
Fire (Jing)	38	Luo	37
Earth (He)	34	Source	40
	Shu	BL 19	
	Mu	GB 24	

# Appendix C Special Point Categories

## **EIGHT EXTRA CHANNEL POINTS**

<u>Channel</u> Conception	<u>Master Pt.</u>	Meeting Pt.
Vessel	LU 7	DI 1/CV/2
Yin Qiao Mo	K 6	BL 1/CV 2
Governing Vessel	SI 3	
Yang Qiao Mo	BL 62	BL 1
Chong Mo	SP 4	
Yin Wie Mo	PC 6	CV 22
Dai Mo	GB 41	GB channel
Yang Wei Mo	TW 5	GD CHAILLEI

121

## Lower He Points

<u>Yang Organ</u>	<u>Point</u>
Stomach	ST 36
Large Intestine	ST 37
Small Intestine	ST 39
Gall Bladder	GB 34
Bladder	BL 40
Triple Burner	BL 39

122

## THE EIGHT INFLUENTIAL POINTS

<u>Tissue</u>	<u>Point</u>	<u>Therapeutics</u>
Zang Organs	LV 13	Weak spleen
Fu Organs	CV 12	Vomiting, Diarrhea
Qi	CV 17	Cough, Asthma
Blood	BL 17	Vomiting, Blood
Tendon	GB 34	Muscular atrophy Weakness of joints
Pulse & Vessels	LU 9	Weakness of pulse and vital energy
Bone	BL 11	Painful joints, Rheumatism
Marrow	GB 39	Leg pain

## THE EIGHT CONFLUENT POINTS

<u>Point</u> PC 6	Extra Channel Yin Wei Mo	Portion of body
SP 4	Chong Mo	Heart, Chest, Stomach
SI 3	Governing Vessel	Neck, Shoulder,
		Back, Inner Canthus
BL 62	Yang Qiao Mo	
TW 5	Yang Wei Mo	Behind ear, Cheek
GB 41	Dia Mo	Inner Canthus
LU 7	Conception Vessel	Throat, Chest,
K 6	Yin Qiao Mo	Lungs

#### 124

### POINTS OF THE FOUR SEAS

Sea of Nourishment ST 30, ST 36

Sea of Blood BL 11 (upper body)

ST 37, ST 39 (lower body)

Sea of Energy CV 17, BL 10, ST 9

Sea of Marrow GV 15, GV 16, GV 19,

**GV 20** 

### SPECIAL MEETING POINTS

YIN

Three lower yin SP 6

Three lower yin and Conception vessel CV 3, CV 4

Three upper yin PC 5

Five yin organs LV 13

Lung and spleen LU 1

Pericardium and liver PC 1

Chong Mo and CV 7
Conception Vessel

## 125

## SPECIAL MEETING POINTS

YANG Three lower yang	GB 39
Three lower yang and Governing Vessel	GV 20
Three upper yang	8 WT
Five yang organs	CV 12
All yang channels	GV 14
Small intestine and bladder	BL 1
Triple burner and gall bladder	GB 1
Large intestine and stomach	LI 20

### WINDOWS OF THE SKY POINTS

These points control qi going up to or coming down from head. They are useful for releasing stagnant qi in the head if there is an excess, or bring qi up to the head if there is deficiency.

They can be used to treat deafness, speech problems, and can be used to direct heart energy to the ears.

ST 9, LI 18

SI 16, SI 17, TW 16

**BL 10** 

CV 22, GV 16

LU 3, PC 1

# Appendix D The Laws of Acupuncture

#### THE MIDDAY-MIDNIGHT LAW

A moderate stimulus to a channel produces stimulus only to the organ of that channel. A strong stimulus to a channel produces stimulus to the organ of that channel and produces an opposite effect to the organ opposite to it on the energy flow chart. This is true at any time of the day, but it is most powerful when applied at the peak time of the organ involved.

Energy flow moves in three distinct cycles:

1<sup>st</sup> Cycle <3am-5am, 5am-7am, 7am-9am, 9am-11am

This is the cycle of yin predominance, the time of maximum yin. This cycle is best for the treatment of a weak, deficient patient, needing tonification.

2<sup>nd</sup> Cycle:

<11am-1pm, 1pm-3pm, 3pm-5pm, 5pm-7pm

This is the cycle of yang predominance, the time of maximum yang. This cycle is best for treatment of an excess patient who needs to be dispersed.

3<sup>rd</sup> Cycle:

<7pm-9pm, 9pm-11pm, 11pm-1am, 1am-3am

Cycle of decreasing yang/increasing yin

**Note:** It is best to disperse a channel or organ during the time of that channel or organ. It is best to tonify a channel or organ just after the time of that channel or organ.

# THE MOTHER-SON LAW

If a channel is deficient, tonify the mother. If a channel is excessive, disperse the son.

# THE FATHER-SON LAW

If the son is excessive, tonify the father. If the son is deficient, disperse the father.

These laws can be applied either alone or in conjuction with one another, with a 1, 2, or 4 needle treatment, as is shown in the following examples:

One Needle Treatment for Deficiency using the Mother-Son Law:

# Liver is Deficient

Tonify the Mother point on the liver channel, in this case LV 8 (the Water point).

Or tonify the Horary point on the Mother channel, in this case K 10 (the Water point of the Kidney channel).

Two Needle Treatment for Excess using the Father-Son Law and Mother-Son Law.

# <u>Liver is Excessive</u>

Tonify the Father point on the Liver channel, in this case LV 4 (the Metal Point) Disperse the Son point on the Liver channel, in this case LV 2 (the Fire point)

Four Needle Treatment for Deficiency using the Father-Son Law and Mother-Son Law:

# <u>Kidney is Deficient</u>

Tonify the Mother point on the Kidney channel, in this case K 7 (the Metal Point. Disperse the Father point on the Kidney channel, in this case K 3 (the Earth point). Tonify the Horary point of the Father channel, in this case LU 8 (the Metal point of the Lung). Disperse the Horary point of the Father channel, in this case SP 3 (the Earth point of the Spleen).

The following charts combine Mother-Son and Father-Son treatments for Excess & Deficiency conditions:

# Treatment of Deficiency

<u>Organ</u>	Tonify		Disperse	
Lung	LU 9	SP 3	HT 8	LU 10
Large Intestine	Ц 11	ST 36	SI 5	LI 5
Stomach	ST 41	SI 5	ST 43	GB 41
Spleen	HT 8	SP 2	LV 1	SP 1
Heart	HT 9	LV 1	K 10	HT 3
Small Intestine	SI 3	GB 41	SI 2	BL 66
Bladder	LI 1	BL 67	ST 36	BL 40
Kidney	K 7	LU 8	SP 3	K 3
Pericardium	PC 9	GB 41	PC 3	K 10
Triple Burner	TW 3	GB 41	TW 2	BL 66
Gall Bladder	GB 43	BL 66	GB 44	Ц1
Liver	LV 8	K 10	LU 8	LV 4

132

# **Treatment of Excess**

<u>Organ</u> Lung	<u>Tonify</u> HT 8	LU 10	<u>Dispers</u> K 10	<u>se</u> LU 5
Large Intestine	SI 5	LI 5	BL 66	LI 2
Stomach	GB 41	ST 43	LI 1	ST 45
Spleen	LV 1	SP 1	LU 8	SP 5
Heart	K 10	HT 3	SP 3	HT 7
Small Intestine	BL 66	SI 2	ST 36	SI 8
Bladder	ST 36	BL 40	GB 41	BL 65
Kidney	SP 3	K 3	LV 1	K 1
Pericardium	K 10	PC 3	ST 36	PC 7
Triple Burner	BL 66	TW 2	ST 36	TW 10
Gall Bladder	Ц1	GB 44	SI 5	GB 38
Liver	LU 8	LV 4	HT 8	LV 2

# Appendix E Tonification & Sedation Needling Techniques

<ul> <li>Needle</li> <li>Metal</li> <li>Depth</li> <li>Action</li> <li>Direction</li> <li>Temp.</li> <li>Removal</li> <li>Insertion</li> </ul>	Tonification THIN GOLD SHALLOW IN SITU WITH FLOW WARM SLOW FAST	Sedation THICK SILVER DEEP TWIRL AGAINST COOL FAST SLOW
• Duration	SHORT	LONG
<ul> <li>Breath on insertion</li> </ul>	EXHALE	INHALE
<ul> <li>Breath on removal</li> </ul>	INHALE	EXHALE
<ul> <li>Removal</li> </ul>	MASSAGE	PASSIVE
<ul> <li>Rotation</li> </ul>	CLOCKWISE	COUNTER

# Appendix F Point Combinations For Patterns of Disharmony

#### **HEAT**

If a channel is hot, use the Water Point of that channel.

If the whole body is hot, use: GV 14, GV 26, LI 4

If the heat is in the Upper Burner, use: PC 6, PC 8

If the heat is in the Central Burner, use: PC 6. CV 12

If there is heat in the Kidneys, use: K 1, K 3, K 6

# STAGNANT QI

If the stagnant qi is in the Upper Burner, use: CV 17, LI 16

If the stagnant qi is in the Central Burner, use: CV 12, CV 7, PC 6

If the stagnant qi is in the Lower Burner, use: ST 25, CV 6

If the Stagnant qi is in the Liver, use: LV 1, LV 3, LV 13, LV 14, BL 18

If the stagnant qi is in the Stomach, use: CV 12, PC 6, ST 36

If the stagnant qi is in the Uterus, use: SP 6, SP 9, LV 13, CV 4, GB 25, CV 6

# **DEFICIENT QI**

In all deficiency, use: BL 43, BL 10, ST 36

If the deficiency is in the Lungs, use: LU 1, LU 7, LI 4, BL 12, BL 13

If the deficiency is in the Spleen, use: SP 2, SP 3, ST 36, BL 20

If the deficiency is in the Kidneys, use: CV 4, CV 6, BL 23, GV 4

# HOT BLOOD

The following points are most useful in treating blood heat conditions in the body: SP 6, SP 9, SP 10, GV 14, LI 11, PC 3, BL 11, BL 17, ST 37, ST 39

# **DEFICIENT BLOOD**

The following points are most useful for building up the quality of the blood in the body:

SP 6, SP 9, SP 10, BL 20, BL 15, BL 43, BL 17, LI 11

# STAGNANT BLOOD

In all cases of blood stasis, use: BL 17, LI 11

If the blood stasis is in the Liver, use: CV 12, LV 13, LV 3, SP 6, SP 9

If the blood stasis is in the Uterus, use: CV 3, CV 4, SP 6, SP 9, LV 3

If the blood stasis is in the Spleen, use: CV 12, SP 6, SP 9, SP 3

# DEFICIENT QI AND BLOOD

Add the following points: BL 15, ST 36, CV 6, SP 6, LI 4, LI 11

#### **DEFICIENT YANG**

If the yang deficiency is in the Spleen, use: CV 6, CV 12, CV 8, BL 20, BL 21, ST 36, TW 5

If the yang deficiency is in the Kidneys, use: CV 4, CV 6, BL 23, GV 3, K 3, TW 5

Moxa should be used with needles in all cases of yang deficiency

# DEFICIENT WEI QI

Treat like Lung Deficiency with the following points:

LU 1, LU 7, LI 4, BL 12, BL 13, LI 11, ST 36

# **DEFICIENT YIN**

This is seen most commonly in the Liver or Kidneys.

If the deficiency is in the Liver, it should be treated like blood deficiency.

If the yin deficiency is in the Kidneys, use: K 1, K 7, SP 6, BL 23, CV 4

# **EXCESS DAMP**

For general damp, use: CV 9, LU 7, K 6, ST 40, GV 9, ST 28

If the Spleen is involved: BL 20, SP 2, SP 3, SP 6, ST 36

If the Kidney is involved, use: BL 23, CV 6, ST 36

# DAMP HEAT

The following points are most useful in cases of damp-heat:

GB 34, SP 6, SP 9, ST 36, LV 3, CV 3, ST 44, ST 40

The following points are also useful: ST 28, ST 37, BL 26, GB 26

If the Kidney or Liver are involved, use: BL 18, BL 19

If the damp-heat has lead to the formation of kidney or bladder stones, use K 7

# **DEFICIENT FLUIDS**

This primarily affects the lung and stomach. If the fluid insufficiency is in the Lung, use: BL 12, BL 13, LU 7

If the fluid insufficiency is in the Stomach, use: CV 12, PC 6, ST 35, SP 6

## **PHLEGM**

In cases of phlegm, always use ST 40

If the phlegm is in the Spleen/Stomach, use: CV 6, CV 12, SP 2, SP 3

If the phlegm is in the Lung, use: PC 5, LU 9

## WIND

To pull wind, always use: GB 20, BL 10, LU 7, LI 11, BL 60

Also, give strong stimulus to Bladder and Gall Bladder points on the head which are painful on palpation.

To pull wind from the face, use: LI 20, Yintang, ST 2, BL 1, GB 14, TW 17

If the wind is internally generated, use: GB 31, SP 10

To promote sweating, use:

LI 4, LI 11.

The sweating will drive external wind from the body.

# **GENERAL INDEX**

ABDOMEN, 12, 13, 15, 17, 20, 23, 51, 63, 67-69, 72,

74-76, 80, 84, 86, 87, 89-91, 99

ABSCESS, PULMONARY, 4

ABSCESS, INTESTINAL, 69, 70

ABSORPTION, 67, 86, 106

ACHING, 42, 44, 50

AFTERNOON FEVER, 8, 28, 44, 55

AGING, 40

ALARM POINT, 104

ALLERGIES, 10

ANEMIA, 13, 15, 18, 27, 28, 30, 61

ANGER, 51, 53, 57

ANGINA, 32, 33

ANOREXIA, 13, 77, 83

ANTICONVULSIVE, 36, 48

ANTITUSSIVE, 5

ANUS, 68

ANXIETY, 26

**APOPLEXY, 35, 59** 

APPENDICITIS, 69

APPETITE, 12, 13, 15, 17, 20, 22, 23, 76, 81, 83

ARRHYTHMIA, 27, 28, 30, 33

ARTERIOSCLEROSIS, 32

ARTHRITIS, 40

ASHI POINT, 2

ASTHENIA, 98

ASTHMA, 2, 4, 6, 10, 40, 50, 122

ATROPHY, 122

BACK, 1, 40, 44, 88, 91, 94, 97, 123

BACKACHE, 92

**BACTERIAL INFECTION, 22** 

BED WETTING, 97

BELCHING, 51, 77, 83, 106

BILE, 50, 98

BITTER TASTE, 37, 48, 50, 53, 64, 66, 98

BLACKOUTS, 34

BLEED, 4, 33, 35, 37, 47, 49

BLEEDING, 13, 18, 19, 53, 81, 85

BLOOD, 1, 7, 8, 11, 12-14, 16, 18, 19, 26, 27,

29-33, 48, 50, 51, 55, 56, 58, 60-62, 68-71, 78,

82-86, 89, 122, 124, 135-137

BLURRING VISION, 44, 55, 61

BODYACHE, 2

BONES, 39, 40, 122

BORBORYGMI, 1, 67, 72, 74, 90

**BOWEL OBSTRUCTION, 89** 

BRAIN, 37

BREASTS, 51

BREATH, SHORTNESS, 1, 6, 10, 30, 32, 33, 40

BREATHING, 6, 133

BRONCHIAL, 2, 6

BRONCHIECTASIS, 6, 8

BRONCHITIS, 2, 4, 6, 8, 10

BURNER, LOWER, 24, 63, 74, 87, 88, 89, 93, 94,

96, 97

BURNER, MIDDLE, 17, 72, 73, 77, 79, 80, 81, 89

BURNER, UPPER, 5, 10, 51

BURNER, TRIPLE, 48, 70, 102-107, 118, 121,

125, 134

CALMS SPIRIT, 29, 34, 36, 38, 47-49

CALMS LIVER, 54, 59, 60, 58, 69

CARDIAC, 30, 32, 34, 46

CHEEK, 123

CHEST, 1, 6, 8, 12, 20, 22, 26, 30, 123

CHI, 38, 87

CHILDREN, 5, 14, 40

CHILLS, 1, 2, 4, 42, 98

CHOLECYSTITIS, 23, 64, 99

CHOLELETHAISIS, 64

CIRCULATION, BLOOD, 1, 33, 85

CIRRHOSIS, 23, 42

CLOUDING OF SPIRIT, 47, 49

CLOUDY URINE, 91, 96, 97

COLD, 10, 15, 16, 20, 26, 32, 34, 40, 48, 54,

58, 63, 65-67, 72-76, 78-80, 88, 90, 97, 98, 102

COLDNESS, 1, 39, 42

COLDS, 1, 2, 3, 4, 5, 7

COLITIS, 68

COMA, 34, 47

COMPULSIVE ENERGY, 50

CONCENTRATION, 27

CONFUSION, 32

CONGEALED BLOOD, 84, 85

CONGESTION, IN ABDOMEN, 86, 91

CONGESTION, IN LUNG, 12

CONJUNCTIVITIS, 53

CONSCIOUSNESS, IMPAIRED, 34, 49

CONSTIPATION, 4, 12, 44, 47, 53, 67, 69,

71-73, 81, 83, 89

CONVULSIONS, 47, 59

COOLS, 4, 20, 23, 35, 37, 53, 64, 66, 82, 83

99, 100, 133

COPIOUS PHLEGM, 6

CORONARY ARTERY DISEASE, 33

CORONARY, 32, 33

COUGH, 1-8, 10, 11, 122

CRAMPS, 76

CRAVING FOR SWEETS, 12

CRYING, 35

CYANOTIC LIPS, 32

DAMP COLD, 40, 66

DAMP PHLEGM, 6, 7

DAMP HEAT, 20, 23, 24, 35, 53, 64, 65, 68, 87,

92-25, 99, 100

DAMPNESS, 20-23, 25, 34, 51, 64, 74, 75, 80,

92, 96, 106, 137

DARK URINE, 4, 26, 37, 53, 64, 76, 87, 99

DEAFNESS, 42, 98, 126

DECISION MAKING, 98

DECOMPOSITION OF FOOD, 76, 106

DEFECATE, 68, 71

DELIRIUM, 47

DEPRESSION, 50-52, 55, 57, 82

DIABETES, 44, 81

DIARRHEA, 12, 14, 15, 17, 42, 67-69, 72-76,

79, 97, 122

DIGESTATE ACCUMULATION, 78, 89

DIGESTION, 52, 86, 106

DISCHARGE, 1, 24, 66

DISTENDING SENSATION, 53

DISTENTION, 6, 13, 15, 17, 20, 51, 63, 67, 75,

77, 80, 84

DIZZINESS, 25, 27, 44, 53, 55, 57, 59, 61, 67

DREAMS, 27-28

DROOLING, 34

**DUODENAL ULCER, 13, 15, 90** 

DYSENTERY, 13, 15, 20, 42, 68, 90

DYSPEPSIA, 13, 90

DYSPNEA, 11

EARS, 39, 44, 86, 123, 126

EDEMA, 12, 13, 15, 20, 27, 34, 42, 106

ELBOWS, 86

**EMACIATION, 8** 

EMOTIONS, 35, 50, 51

EMPHYSEMA, 10

**ENCEPHALITIS, 35** 

FNURFSIS, 40, 91

EPIGASTRIC PAIN, 79

EPIGASTRIUM, 20,23, 77, 81, 84

EPILEPSY, 34, 35, 59

EPISTAXIS, 53, 90

ERUPTIONS, 20

EXOGENOUS FACTORS, 46, 64

EYES, 50, 53, 55, 56, 58, 61, 101

FACE, 26, 27, 35, 42, 53, 59, 61, 67, 87, 138

FALSE HEAT, 9, 16, 29, 39, 45

FATIGUE, 12

FEAR, 46, 98

FECES, 46, 89

FEVER, 2, 4, 8, 28, 37, 44, 47-49, 55, 64, 68, 69,

92, 99

FINGERNAILS, 50

FIRE, 45, 58, 64, 65, 93, 96, 100

FIRE, HEART, 37, 87

FIRE, LIVER, 53, 54

FIRE, POINT, 108-119, 130 FIRE, STOMACH, 81, 82

FLACIDITY OF MUSCLES, 86

FLATHENCE 10

FLATULENCE, 12

FLAVOR, 12

FLESH, 12

FLUIDS, 27, 35, 67, 71, 86, 91, 138

FOOD, 12, 15, 76, 78, 82, 85, 102, 106

FOOD POISONING, 89

FORGETFULNESS, 27, 28

FRIGIDITY, 40, 42

FRUSTRATION, 51

GALLSTONES, 77

GASTRITIS, 15, 23, 76, 81

GASTROENTERITIS, 20

GENITAL DISEASE, 50

GLUTTONY, 76

GOLD NEEDLE, 133

GOVERNING VESSEL, 120, 123, 125

GROIN PAIN, 88, 94

GROWTH, 39, 40

GUMS, 76, 81

HAIR, 1, 39

HALITOSIS, 76, 81 HANDS, COLD, 74

HEAD, 50, 53, 126, 138

HEAD, HEAVINESS, 20, 22, 46, 98

HEADACHE, 2, 4, 25, 46, 51, 53, 55, 57, 91, 98

HEARING, 39, 53

HEART, 14, 16, 19, 26-39, 42, 46-49, 61, 87,

106, 110, 123, 126, 131, 132

HEAT, 3-9, 15, 16, 18, 20, 23, 24, 29, 35-39, 45,

47-49, 52-54, 56-58, 60, 64, 65, 68-70, 81-83,

87, 89, 92-96, 99-102, 107, 134, 135, 137

HEAVINESS, 1, 12, 20, 22, 23, 26, 46, 98 HEMATURIA, 87, 94

HEMICRANIA, 86

HEMIPLEGIA, 59, 60

HEMORRHAGE, 13, 18 HEMORRHOIDS, 18, 19

HEPATIC INFECTION, 23

HEPATITIS, 13, 15, 20, 64, 99

HERNIA, 50, 63, 88

HOARSENESS, 1

HORARY, 44, 129, 130

HOSTILITY, 35

HOT ABDOMEN, 76

HOT BLOOD, 134, 135

HOT DIARRHEA, 68

HOT PALMS, 8, 44

HOT PHLEGM, 7

HOT SWEAT, 26

HOT URINE, 87

HUNGER, 76

HYPERACTIVITY, 35

HYPERTENSION, 25, 27, 28, 44, 53, 55, 57, 59,

61, 101

HYPERTHYROIDSM, 27, 28, 81

HYPOCHRONDRIAC PAIN, 51

HYPOCHONDRIUM, 66, 99

HYPOGASTRIUM, 88

INFLAMATION, 64

IMPACTED FECES, 46

IMPATIENCE, 39

IMPERIAL FIRE, 26

IMPOTENCE, 40, 42, 43

INCOHERENT SPEECH, 35

INCONTINENCE, 17, 40, 97

INDECISIVENESS, 98

INDIGESTION, 46, 74

INFECTION, 22, 23, 72, 79, 97

INFERTILITY, 40

INSOMNIA, 28, 37, 50, 53, 87, 98

INTESTINE, 67-75, 78, 83, 86-90

INTESTINAL QI STAGNATION, 80

INTOLERANCE, 97

IRREGULAR, 12, 61

IRREGULARITY, 51

JAUNDICE, 23, 64, 66, 99

JING, 39-41

JING/WELL POINT, 47, 51, 108-119

JOINTS, 40, 42, 86, 122

KIDNEY YANG, 16, 32, 46, 55, 57, 59, 97

KIDNEY YIN, 8, 9, 27-29, 55-59, 62, 63

KIDNEY, 15, 35, 37, 39-46, 53, 60, 63, 74, 88,

92, 94, 96, 97, 103, 106, 111, 129-132, 134-137

KNEE WEAKNESS, 40, 42, 97

LABYRINTHITIS, 53

LANWEIXUE, 69 LAUGHING, 35

LEGS, 12, 44, 76, 98, 122

LETHARGY, 27, 30, 32

LEUKORRHEA, 15

LIGAMENTS, 50

LIMBS, 12, 61, 98

LIMBS, COLD, 15, 26, 32, 39, 72

LIMBS, NUMBNESS, 61

LIPS, 12, 32, 76, 83

LIVER, 20, 27, 41, 44, 45, 50-66, 77, 78, 88, 93,

98-100, 102, 106, 113, 124, 129-132, 135, 137

LOINS, ACHING, 44 LUMBAGO, 39, 44

LUMBAR, ACHE, 40, 42

LUMPS, 51, 85, 89

LUNG, 1-11, 39, 41, 43, 106, 108, 123, 124,

135, 130-132, 136, 138

LUO POINT, 108-119 LUSTERLESS FACE, 27

MARAL FLUSH, 1, 8, 28, 44, 55

MALNUTRITION, 27, 28

MANIA, 35

MARROW, 39, 122, 124

MASSAGE, 133

MASTITIS, 51

MEETING POINT, 27, 120, 124

MEMORY, 12, 26, 27, 39, 40, 44

MENSTRUAL, 18, 51, 55, 61, 62

MENTAL CONFUSION, 32, 39

MENTAL DISORDERS, 40, 47-50, 98

METABOLISM, WATER, 39, 103

MENTAL ILLNESS, 34, 35

METAL POINT, 8, 28, 35, 37, 40, 42, 44, 55, 57,

108-119, 130, 133

MIDDAY-MIDNIGHT LAW, 127

MIGRAINE, 53, 57

MIND, 26

MINISTER FIRE, 39

MOISTURE, 12

MOODINESS, 50

MOTHER-SON LAW, 129-131

MOUTH, 12

MOUTH, DRY, 8, 71, 77, 81, 83, 92

MOUTH, SORES, 87

MOXA, 2, 13, 15, 17, 18, 20, 22, 27, 41, 42, 63,

74, 77, 90, 136 MUCUS, 10, 25, 34, 49

MUSCLES, 12, 50, 61, 86, 98, 122

MUTTERING, 34

NASAL DISCHARGE, 1

NAUSEA, 12, 20, 22, 23, 64, 76, 77, 99

NECK, 46, 59, 86, 123

NEGATIVITY, 39

NEPHRITIS, 15, 42

NERVOUS DISORDERS, 26, 32, 47, 49, 51,

55-57, 90

NEURALGIA, 59

NEUROSIS, 27, 28, 30, 32, 37

NIGHT SWEATS, 8, 28, 44

NOCTURNAL EMISSION, 26, 40, 44

NOCTURNAL, 26, 40, 44, 91

NODULES, 86

NOSE, 1, 2, 4

NOURISHMENT, 76, 124

NUMBNESS OF LIMBS, 61

NUTRIENT ABSORPTION, 86

OLFACTORY PROBLEMS, 91

OLIGURIA, 42

ORAL INFECTION, 38, 87

OTITIS, 53

OVERACTIVE DIGESTION, 76

PAIN, ABDOMINAL, 12, 13, 15, 17, 20, 68, 69,

72, 74, 85, 89

PAIN, BACK, 1, 94

PAIN, EPIGASTRIC, 79, 84

PAIN, GENERAL, 5, 30, 33, 35, 37, 51, 62, 66,

86-88, 91, 122

PALLOR, 1

PALMS, HOT, 8, 28, 44, 55

PALPITATIONS, 26-28, 30, 32, 46, 138

PANCREAS, 12

PARALYSIS, FACIAL, 59

PARASITIC, INVASION, 72

PELVIC INFLAMMATION, 63

PERICARDITIS, 33

PERICARDIUM, 36, 46-49, 112, 124, 131, 132

PERSPIRATION, 1, 2, 4

PHARYNGITIS, 8

PHLEGM, 4-7, 20-22, 25, 32-36, 38, 48, 49, 70,

78, 80, 89, 102, 106, 138

PHLEGM, DAMP, 6, 7

PNEUMONIA, 4

PRECORDIAL PAIN, 33

PREMATURE EJACULATION, 44, 45

PREMATURE AGING, 39, 40

PROLAPSE, 13, 17

PROSTATE, 40

PRURITIS, 50

PULMONARY PROBLEMS, 4, 8, 10, 42

PULIVIONARY PROBLE

PURGATIVE, 78

PUS, 68

RATTLING SOUNDS, 6

RAVING MANIA, 35

RECTAL PROLAPSE, 17

REPRODUCTION, 39

RESPIRATION, 1, 10, 106

RESPIRATORY PROBLEMS, 2, 8, 10

RESTLESSNESS, 26, 28, 37, 47

RHEUMATISM, 122

RUMBLING BOWELS, 1, 67

RUNNY NOSE, 2

SAGGING ABDOMEN, 13

SALIVA, 12

SCANT URINE, 44, 53, 99

SCIATICA, 39

SCROFULA, 51

SCROTUM PAIN, 63

SEIZURES, 34

SENILITY, 39

SEX DRIVE, 39, 43, 45, 50

SEXUAL DYSFUNCTION, 40, 42, 43

SHIVERING, 67, 76

SHIXUAN POINT, 35, 47 SHOULDER POINT, 1, 33, 123

SIGHING, 51, 98

SILVER, 133

SINUS PROBLEMS, 67

SKELETAL DEVELOPMENT, 40

SKIN, 1, 20, 50

SLEEP, 26-28, 46

SNEEZING, 1

SNIFFLES, 1

SORES, 87

SOUR TASTE, 77

SPASMS, 48, 59, 60, 61, 98

SPEECH, 26, 35, 126

SPERMATORRHEA, 42, 43

SPIRIT, 10, 26, 28, 29, 32-34, 36-38, 43,

47-49, 70

SPONTANEOUS SWEAT, 10, 30

SPOTS BEFORE EYES, 61

SPUTUM, 2, 8

STABBING PAINS, 33, 84

STERILITY, 42

STRESS, 56

STIFF NECK, 46, 59

STONES, 94, 137

STOOLS, 54, 71, 84, 86

STOOLS, BLOODY, 13, 18, 68

STOOLS, WATERY, 20, 22, 23, 49, 68, 90

SUBCUTANEOUS HEMMORRHAGE, 18

SUBSTERNAL PAIN, 33

SWFAT, HOT, 26

SWELLING, 4, 37, 51, 63, 67, 86

3VVLLLING, 4, 07, 01, 00, 07, 00

TACHYCARDIA, 27, 28

TEARING, 50

TEETH, 40, 42

TEMPER, 50

TEMPERATURE REGULATION, 103

TEMPLES, PAIN, 86

TENDONS, 50, 98, 122

TENSION, 55

THIRST, 4, 28, 37, 64, 76, 81, 92

THROAT, 4-6, 8, 10, 34, 51, 71, 87, 123

THROBBING HEADACHE, 57

TIMIDITY, 39, 50, 101

TING POINT, 108-119

TINNITUS, 40, 44, 53, 55, 57, 59, 86, 98

TIREDNESS, 72

TOENAILS, 50

**TOES**, 47

TOXIC HEAT, 70, 95

TOXIN, 36, 38, 48, 70

TREMOR, 59

TRIGEMINAL NEURALGIA, 59

TUBERCULOSIS, 8, 10

TURBID DAMP, 96

TURBID MUCUS, 25, 32, 49

TURBID URINE, 92, 96

TURBID WASTE, 67, 86

ULCERATION, 37, 81

ULCERS, 13, 15, 79, 84, 90

UNDIGESTED FOOD, 15, 85

UNPRODUCTIVE COUGH, 8

UPFLAMING FIRE, 37, 38, 53, 54

URETHRA, 87

URINARY TRACT INFECTION, 37, 38, 87, 92, 96

URINARY PROBLEMS, 1, 15, 17, 37, 43, 76, 86,

91, 92, 95, 97, 106

URINE, DARK, 4, 26, 53, 64, 67, 87, 91-97. 99

UROGENITAL PROBLEMS, 44

UTERUS, 13, 17, 18, 44, 55, 134, 135

VERTIGO, 50, 59, 98, 101

VIOLENT ANGER, 53

VIRAL INFECTION, 22, 72, 79

VISION PROBLEMS, 44, 45, 55-58, 61, 101

VITAL ENERGY, 41, 122

VOICE, 1, 8, 10

VOMITING, 23, 69, 77, 83, 89, 99, 122

WASTE, 67, 86

WATER, 38, 39, 103

WATER PASSAGES, 1

WATER RETENTION, 20

WATER SPUTUM, 2

WATERY STOOLS, 20, 22, 74, 75, 90

WEAKNESS, GENERAL, 2, 10, 32, 34, 122

VVLARINEOS, GLINLIKAL, Z, 10, 02, 04, 12

WEAKNESS, LEG, 44, 76, 98

WEAKNESS, LUMBAR, 40

WHEEZING, 1, 6

WIND, COLD, 2, 3

WIND, DISPERSAL, 25, 34, 37, 48, 71, 138

WIND, HEAT, 4, 5, 7

WIND, LIVER, 54, 58-60

YANG, EXCESS, 6, 47, 57-60

VANC TONIEL ATION 7 15 14

YANG TONIFICATION, 7, 15, 16, 31, 32, 35, 37, 39-44, 46, 57-60, 62, 63, 90, 97, 102, 106

\(\text{VINI\_0\_0\_11\_16\_10\_97\_20\_30\_36\_37\_49\_44}\)

YIN, 8, 9, 11, 16, 18, 27-30, 32, 35, 37-42, 44-

47, 49, 53-62, 69, 71, 81-83, 87, 92-94, 96 YINTANG, 138

# **SYMPTOM INDEX**

ABDOMEN FEELS FULL, 87

ABDOMEN SWOLLEN AND FULL, 76

ABDOMEN TAUT AND DISTENDED, 12

ABDOMINAL DISTENTION AND PAIN, 13, 17, 84

ABDOMINAL PAIN, 12, 13, 15, 17, 20, 63, 68,

72, 74

ACHING AT THE WAIST, 50

ACHING OF THE LOINS, 44

AFTERNOON FEVER, 8, 28, 44, 55

AGGRESSIVE MANNER, 35

AGING, 40

AGITATED MANNER, 28

ANEMIA, 13, 15, 18, 27, 28, 30, 61

ANGER, 51, 53, 57

ANGER WITHOUT A CAUSE, 51

ANOREXIA, 13, 17, 83

ANUS, BURNING, 68

ANXIETY, 26

APOPLEXY, 35, 59

APPETITE, 12, 13, 15, 17, 20, 22, 23, 76, 81, 83

APPETITE, IRREGULAR, 12

APPETITE, LOSS OF, 20, 22, 23, 76

APPETITE, POOR, 13, 15, 17

ASTHENIA, 98

ASTHMA, 2, 4, 6, 10, 40, 50, 122

ASTHMA WITH COPIOUS PHLEGM, 6

BACK PAIN, 88, 91

BACKACHE, 92

BAD TEMPER, 50

BED WETTING, 97

BELCHING, 51, 77, 83, 106

BITTER TASTE IN MOUTH, 37, 50, 53, 64, 66, 98

BLACKOUTS, 34

BLEEDING GUMS, 81

BLOOD IN SPUTUM, 8

BLOOD IN STOOL, 18

BLURRING OF VISION, 44, 55, 61

BODYACHE, 2

BONES, BRITTLE, 40

BORBORYGMI, 72, 74, 90

BOWELS, RUMBLING IN THE, 67

BREATH, SHORTNESS OF, 1, 6, 10, 30, 32, 33, 40

BREATHING DIFFICULTY LYING DOWN, 6

**BURNING ANUS, 68** 

BURNING PAIN IN THE URETHRA, 87

CARDIAC PAIN, 46

CHEST, COLD FEELING, 26

CHEST CONGESTION, 12

CHILLS, 1, 2, 4, 42, 98

CHRONIC DIARRHEA, 12, 17, 72-74

CLOUDING OF THE SPIRIT, 47

CLOUDY TURBID URINE, 96

COLD, 1-7, 10, 15, 16, 20, 26, 32, 34, 40, 48

49, 54, 58, 63, 65-67, 72-76, 78-81, 87, 88, 90,

97, 98, 102

COLD AND SHIVERING ABDOMINAL AREA, 76

COLD, AVERSION TO, 32

COLD FEET AND HANDS, 74

COLD LIMBS, 15, 32, 72

COLD SORES IN THE MOUTH, 87

COMA, 34, 47

COMPULSIVE ENERGY, 50

CONCENTRATION, LACK OF, 27

CONGESTED ABDOMEN, 86

CONGESTION, 12, 91

CONSCIOUSNESS, IMPAIRMENT OF, 34

CONSTIPATION, 2, 12, 44, 47, 53, 67, 69, 71-73,

81, 83, 89

CONVULSIONS, 59, 47

COUGH, 1-8, 10, 11, 122

COUGH, DRY UNPRODUCTIVE, 8

COUGH, WEAK, 10

COUGH WITH THIN WATERY SPUTUM, 2

CRAMPS IN LEGS, 76

CRAVING FOR SWEETS, 12

DARK SCANT URINE, 53, 99

DARK STOOLS, 84

DARK URINE, 4, 64, 99

DEAFNESS, 42, 98, 126

DEFECATE, URGENT NEED TO, 68

DEFECATION DIFFICULT, 71

DELIRIUM, 47

DEPRESSION, 50-52, 55, 57, 82

DIARRHEA, 12, 14, 15, 17, 42, 67-69, 72-76,

79, 97, 122

**DIARRHEA, CHRONIC, 12, 17, 72-74** 

DIARRHEA WITH BLOOD AND PUS, 68

DIARRHEA WITH UNDIGESTED FOOD, 15

DIFFICULTY GETTING WARM, 67

DIFFICULTY STANDING, 98

DISCOMFORT IN THE LOWER ABDOMEN, 90

DISTENDED ABDOMEN, 67

DISTENDED AND PAINFUL EPIGASTRIUM, 77

DISTENDING SENSATION IN THE HEAD, 53

DIZZINESS, 25, 27, 44, 53, 55, 57, 59, 61, 67

DREAM DISTURBED SLEEP, 27, 28

DREAMS, 26, 46

DREAMS, FRIGHTFUL, 26

DROOLING, 34

DRY MOUTH, 8, 71, 83, 92

DRY MOUTH AND LIPS, 83

DRY MOUTH AND THROAT, 71

DRY SKIN, 50

DRY VOMIT, 83

DRYNESS OF THE EYES, 61

DRYNESS OF THE MOUTH, 81

EDEMA, 12, 13, 15, 20, 27, 34, 42, 106

FMACIATED APPEARANCE, 8

**EMOTIONAL UNREST, 35** 

ENURESIS, 40, 91

EPIGASTRIC PAIN RELIEVED BY WARMTH, 79

EPISTAXIS, 53, 91

EXCESSIVE SEX DRIVE, 50

EXCITABILITY, 50

EXERTION, 30, 32

EXTREME DIZZINESS, 25, 59

EYES, 50, 53, 55, 56, 58, 61

EYES, RED TEARING, 50

FACE AND EYES RED. 53

FACE, REDDISH, 35

FACE, WHITE, 42

FACIAL PARALYSIS, 59

FATIGUE, 12

FEAR OF HEIGHT, 46

FEARFULNESS, 98

FECES, IMPACTED, 46

FEVER, 2, 4, 8, 22, 28, 44, 47-49, 55, 64, 68, 69,

92, 99

FEVER AND VOMITING, 69

FEVER, LOWGRADE AFTERNOON, 28

FEVERISH SENSATION, 37

FIXED PAIN IN THE LOWER ABDOMEN WHICH

IS INCREASED BY PRESSURE, 69

FLACIDITY OF MUSCLES IN THE ARMS, 86

FLANK DISTENTION, 6

FLATULENCE, 12

FLUSHED FACE, 87

FORGETFULNESS, 27, 28

FREQUENT URINATION, 1, 40, 87, 91

FRIGHTENS EASILY, 101

FRIGIDITY, 40, 42

FRUSTRATION, 51

FULLNESS AND STIFFNESS IN THE

EPIGASTRIUM, 23

FULLNESS IN THE ABDOMEN, 99

GASTRITIS, 15, 23, 76, 81

GENITAL DISEASES, 50

GLUTTONY, 76

HALITOSIS, 76, 81

HEAD AND NECK STIFFNESS, 46

HEADACHE, 2, 4, 46, 51, 53, 55, 91, 98

HEADACHE, SPLITTING, 53

HEADACHE, THROBBING, 57

HEART PALPITATIONS, 27, 28

HEAVINESS IN THE CHEST, 20, 22

HEAVINESS IN THE HEAD, 98

HEAVY CHEST, 1, 26

HEAVY HEAD, 46

HEAVY SENSATION IN THE BODY, 23

HEMATURIA, 87, 94

HEMICRANIA, 86

HEMIPLEGIA, 59, 60

HEMORRHAGE, 13, 18

HEMORRHAGING, CHRONIC SUBCUTANEOUS, 18

HERNIA, 50, 63, 88

HIGH FEVER, 47, 48

HOARSENESS, 1

HOSTILITY, 35

HOT ABDOMINAL AREA, 76

HOT PALMS AND SOLES, 8, 44

HYPERACTIVITY, 35, 57, 58

IMPACTED FECES, 46

IMPAIRMENT OF HEARING, 53

IMPATIENCE, 39

IMPOTENCE, 40, 42

INCOHERENT SPEECH, 35

**INCONTINENCE**, 17, 40, 97

INDECISION, 98, 101

INDIGESTION, 46, 74

INFERTILITY, 40

INSOMNIA, 28, 37, 50, 53, 87, 98

INTOLERANCE TO COLD, 97

IRRITABILITY, 55, 87

JAUNDICE, 23, 64, 66, 99

LASSITUDE, 10, 13, 33

LAUGHING AND CRYING WITHOUT REASON, 35

LEG WEAKNESS, 76

LEGS, HEAVY FEELING, 12

LETHARGY, 27, 30, 32

LEHI/ODDIJEA 35

LEUKORRHEA, 15

LIGHT COUGH, 1

LIMB, NUMBNESS, 61

LIMBS, COLD, 15, 32, 72

LIMBS, SLIGHTLY COLD, 98

LIPS, 12, 32, 76, 83

LIPS, CYANOTIC PURPLE, 32

LIPS, DRY, 76

LIPS, PALE, 12

LIPS, RED DRY, 76

LOOSE STOOLS, 1, 23, 49

LOSS OF APPETITE, 20, 22, 23, 76

LOSS OF CONSCIOUSNESS, 49

LOW GRADE FEVER, 49

LOW RESISTANCE TO COLD, 10

LOW VOICE, 8, 10

LOWER BACK PAIN, 88

LOWER LIMBS, EDEMA OF THE, 42

LUMBAGO, 39, 44

LUMBAR REGION AND KNEE JOINT

WEAKNESS, 40

LUMP IN THE THROAT, 51

LUMPS, 51, 85, 89

LUNG CAPACITY REDUCED, 1

LUSTERLESS FACE, 27

MALAR FLUSH, 1, 8, 28, 44, 55

MEMORY, 12, 26, 27, 39, 40, 44

MEMORY FAILURE, 12

MEMORY IMPAIRED, 26

MENSTRUAL CYCLE WITH SCANTY LIGHT

COLORED FLOW, 61

MENSTRUAL FLOW EXCESSIVE, 18

MENSTRUAL PAIN OR IRREGULARITY, 51, 61

MENTAL CONFUSION, 32

MENTAL OR PHYSICAL GROWTH DISORDERS, 40

MOODINESS, 50

MOUTH, 12, 64, 66, 77, 81, 87, 98

MOUTH, BITTER TASTE, 37, 50, 53

MOUTH, DRY, 8, 71, 83, 92

MUCUS PROBLEMS, 25

MUSCLE SPASMS, 61, 98

MUTTERING, 34

NASAL DISCHARGE, 1

NAUSEA, 12, 20, 22, 23, 64, 76, 77, 99

NAUSEA AND VOMITING, 77

NECK, STIFF, 59

NEGATIVITY, 39

NERVOUS TENSION, 55

NERVOUSNESS, 26, 47

NIGHT SWEATS, 8, 28, 44

NOCTURNAL EMISSION, 26, 40, 44

NOCTURNAL ENURESIS, 91

NOSE BLEED, 4

**OBSTRUCTION OF URINE, 94** 

**OLFACTORY PROBLEMS, 91** 

OLIGURIA, 42

PAIN ALONG THE SPINE OR WAIST, 91

PAIN AROUND THE EAR, 86

PAIN AT TEMPIES AND SIDES OF NECK, 86

PAIN DEPRESSING THE ABDOMEN, 86

PAIN IN THE ABDOMEN, 89

PAIN IN THE HYPOCHONDRIAC REGION, 51

PAIN IN THE HYPOGASTRIUM AND GROIN, 88

PAIN IN THE LOWER GROIN OR BACK, 94

PAIN IN THE SHOULDER OR FOREARM, 33

PAIN IN UPPER BACK, SHOULDER AND CHEST, 1

PAIN IN THE LOWER BACK, 88

PAINFUL URINATION, 37, 92

PALE FACE, 61

PALLOR, 1

PALMS AND SOLES HOT, 8, 44

PALPITATIONS, 26-28, 30, 32, 46

PERSPIRATION, 1, 2, 4

PERSPIRATION, LACK OF, 2

POOR MEMORY, 27, 39, 40, 44

PREFERENCE FOR COLD DRINKS, 81

PREMATURE FJACULATION, 44, 45

PROLAPSE OF THE RECTUM OR UTERUS, 13, 17

PRURITIS, 50

RATTLING SOUNDS IN THE THROAT OR CHEST. 6

RAVING MANIA, 35

RED TEARING EYES. 50

REDDISH URINE, 86

REDNESS, 4

RESPIRATION WEAK, 10

RESTLESSNESS, 28, 37, 47

RUMBLING IN THE BOWELS, 1, 67

SCANT DARK URINE, 53, 99

SCIATICA, 39

SEEING SPOTS BEFORE THE EYES. 61

SENILITY, 39

SENSITIVITY TO COLD, 1

SEX, 39, 43, 45, 50

SEX DRIVE LOW, 39, 43

SEXUAL DYSFUNCTION, 40, 43

SHIVERING, 67, 76

SHORTNESS OF BREATH, 1, 6, 10, 30, 32, 33, 40

SIGHING, 51, 98

SKIN ERUPTIONS CONTAINING FLUID, 20

SLEEP, 26-28, 46

SLEEP, DREAM DISTURBED, 27, 28

SLEEP, RESTLESS, 26

SNEEZING, 1

SNIFFLES, 1

SORE THROAT, 5, 87

SOUR TASTE IN MOUTH, 77 SPASMS, 48, 59, 61, 98 SPFAK, INABILITY TO, 26 SPERMATORRHEA, 42, 43 SPIRIT, CLOUDING OF THE, 47 SPIRIT, EXHAUSTED, 10 STABBING PAIN IN THE EPIGASTRIUM, 84 STABBING PAIN IN THE PRECORDIAL OR SUBSTERNAL, 33 STERILITY, 42 STIFF HEAD AND NECK, 46 STIFF NECK, 59 STOMACH PAIN, 46 STOOLS, BLOODY, 13 STOOLS, LOOSE, 23, 49 STOOLS, WATERY, 20, 22, 90 STUFFED NOSE, 1 STUFFY OR RUNNY NOSE, 2 SWEAT, HOT, 26 SWEATING, 10, 30, 32, 138 SWEATING, PROFUSE, 32 SWEATING, SPONTANEOUS, 10, 30 SWEATS, COLD, 26 SWELLING OF THE BREASTS, 51 SWELLING OR NODULES, 86 SWOLLEN GUMS, 76, 81 TALKING, INCESSANT, 35 TASTE, LOSS OF, 20, 22 TEETH, 40, 42 TEMPER, 50 THIRST, 4, 28, 37, 64, 76, 81, 92 THIRST AND APPETITE, 81

THROBBING HEADACHES, 57

TIMIDITY, 39, 50, 101

TINNITUS, 44, 53, 55, 57, 59, 86, 98

TIREDNESS, 72

TONGUE FEELS NUMB AND HEAVY, 26

TREMOR, 59

TURBID URINE, 92, 96

ULCERATION, 37

UNCLEAR VISION, 101

URINARY INCONTINENCE, 17

URINATION, FREQUENT, 1, 40, 87, 91

URINATION, WEAK, 97

URINE, CLOUDY TURBID, 96

URINE, DARK COLORED, 26

URINE, HOT DARK YELLOW, 37, 87

URINE, SAND IN, 94

URINE, SCANT DARK, 53, 99

URINE, TURBID, 92, 96

URINE, YELLOWISH ORANGE, 67

UTERINE BLEEDING, 13, 18, 53

VERTIGO, 50, 59, 98, 101

VIOLENT ANGER, 53

VISION, BLURRING, 44, 55, 61

VISION, BLURKING, 44, 55, 6

VISION PROBLEMS, 45, 56-58

VOICE, LACK OF DESIRE TO TALK, 10

VOMITING, 23, 69, 77, 83, 89, 99, 122

VOMITING OF FECAL MATTER, 89 WARM PALMS AND SOLES, 28, 55

WATERY DIARRHEA, 74, 75

WATERY STOOLS, 20, 22, 90

WEAK AND SORE BACK, 44

WEAK LOWER BACK AND KNEES, 97

WEAK URINATION, 97

WEAKNESS AND LASSITUDE, 10

WEAKNESS OF THE LEGS, 44

WHEEZING, 1, 6

WILL, LACK OF, 39

# **DISEASE INDEX**

ALLERGIES, 10

ANEMIA, 13, 15, 18, 27, 28, 30, 61

ANGINA PECTORIS, 32, 33

ANOREXIA, 13, 77, 83

APOPLEXY, 35, 59

APPENDICITIS, 69

ARRHYTHMIA, 27, 28, 30

ARTHRITIS, 40

ASTHMA, 2, 4, 6, 10, 40, 50, 122

**BACTERIAL INFECTION, 22** 

BLADDER INFECTION, 37, 97

BLADDER STONES, 94, 137

**BOWEL OBSTRUCTION, 89** 

BRONCHIAL ASTHMA, 2, 6

BRONCHIECTASIS, 6, 8

BRONCHITIS, 2, 4, 6, 8, 10

CARDIAC INSUFFICIENCY, 30, 32

CHOLECYSTITIS, 23, 64, 99

CHOLELETHAISIS, 64

CIRRHOSIS OF THE LIVER, 23

COLITIS, 68

COMA, 34, 47

COMMON COLD, 2, 4

CONJUNCTIVITIS, 53

CONSTIPATION, 4, 12, 44, 47, 53, 67, 69,

71-73, 81, 83, 89

CORONARY ARTERIOSCLEROSIS, 32

CORONARY ARTERY DISEASE, 33

DEPRESSIVE NEUROSIS, 27, 28, 32

DIABETES, 44, 81

DIARRHEA, 12, 14, 15, 17, 42, 67-69, 72-76,

79, 97, 122

DYSENTERY, 13, 15, 20, 42, 68, 90

EAR PROBLEMS, 44

EDEMA DUE TO LIVER CIRRHOSIS, 42

EMPHYSEMA, 10

ENCEPHALITIS, 35

ENTERITIS, 15, 42, 68

EPILEPSY, 34, 35, 59

EYE AILMENTS, 55, 61, 101

FEVER, 2, 4, 8, 22, 28, 44, 47-49, 55, 64, 68, 69,

92, 99

FOOD POISONING, 89

FRIGIDITY, 40, 42

GALLSTONES, 77

GASTRIC OR DUODENAL ULCERS, 13, 15, 90

GASTRIC ULCER, 79, 84

GASTRITIS, 15, 23, 76, 81

GASTROENTERITIS, 20

HEART DISEASE, 30, 42

HEMORRHAGIC DISORDERS, 18

HEPATIC INFECTION, 23

HEPATITIS, 13, 15, 20, 64, 99

HERNIA, 50, 63, 88

HYPERTENSION, 25, 27, 28, 44, 53, 55, 57, 61, 101

HYPERTHROIDISM, 27, 28, 81

IMPOTENCE, 40, 42

INDIGESTION, 46, 74

INFECTION, 10, 22, 23, 37, 38, 72, 79, 87, 92,

96, 97

INFECTIOUS HEPATITIS, 64

INTESTINAL ABSCESS, 69, 70

JAUNDICE, 23, 64, 66, 99

KIDNEY INFECTION, 97

KIDNEY STONES, 94

LABYRINTHITIS, 53

LUMBAGO, 39, 44

MALNUTRITION, 27, 28 MASTITIS, 51

MENSTRUAL PROBLEMS, 51, 55, 61, 62

MENTAL DISORDERS, 47, 48

MENTAL ILLNESS, 34, 35

MIGRAINE, 53, 57

NEPHRITIS, 15, 42

NERVOUS DISORDERS, 32, 49, 55, 57

NERVOUS DYSPEPSIA, 13, 90

NEUROSIS, 27, 28, 30, 32, 37

OTITIS, 53

PARASITIC INVASION, 72

PELVIC INFLAMMATORY DISEASE, 63

PERICARDITIS, 33

PHARYNGITIS, 8

PNFUMONIA. 4

PROSTATE PROBLEMS, 40

PULMONARY ABSCESS, 4

PULMONARY HEART DISEASE, 42

PULMONARY TUBERCULOSIS, 8, 10

SCROFULA, 51

STROKE, 59, 60

TACHYCARDIA, 27, 28

TRIGEMINAL NEURALGIA, 59

ULCER GASTRITIS, 81

URINARY TRACT INFECTION, 87, 92, 96

UROGENITAL PROBLEMS, 44

UTERINE PROLAPSE, 17

VIRAL INFECTION, 72, 79

### **PULSE INDEX**

ARRHYTHMIC, 33

CHOPPY, 84

DEEP, 33, 63, 74, 79, 88, 97

EMPTY, 13, 90

FAST, 4, 64

FINE, 83

FLOATING, 2

FRAIL, 97

FULL, 37, 53, 81, 87, 89

HESITANT, 33

INTERRUPTED, 30, 33

MODERATE, 79

RAPID, 8, 23, 28, 35, 37, 44, 47, 49, 53, 55,

68, 69, 81, 83, 87, 92, 94, 96, 99

SLIPPERY, 6, 20, 23, 25, 34, 35, 49, 66, 68, 69,

87, 92, 99

SLOW, 15, 32, 34, 42, 63, 66, 74, 97

SOGGY, 17, 18, 20, 22, 49, 96

THIN, 8, 18, 27, 28, 30, 32, 40, 44, 47, 55, 57,

61, 71, 101

TIGHT, 2, 88

WEAK, 10, 15, 30, 32, 42, 72, 79

WIRY, 25, 47, 51, 53, 57, 59, 61, 63, 64, 77, 84,

88, 89, 92, 99, 101

#### **TONGUE INDEX**

DARK, 77, 84

DARK PURPLE, 59

DRY, 8, 47, 59, 71

ENLARGED, 17, 30

GLOSSY, 63

GREASY, 6, 20, 22, 25, 77, 96

MOIST, 15, 32, 42, 63, 66, 74, 79, 97

NO COAT, 83

PALE, 10, 13, 15, 17, 18, 27, 30, 32, 40, 42, 61,

72, 74, 79, 90

PEELED, 83

PURPLISH, 33, 51

RED, 4, 23, 28, 35, 37, 40, 44, 49, 53, 55, 57,

59, 64, 68, 69, 71, 81, 83, 87,92, 94, 96, 99

RED WITH YELLOW FUR, 64, 68, 87, 94, 99

REDDISH, 8

ROUGH, 53

SCANT FUR, 44

SCARLET, 47

SWOLLEN, 15

THICK FUR, 6, 20, 22, 77, 81

THIN FUR, 2, 4, 10, 13, 18, 42, 84, 90, 101

ULCEROUS TIP, 37, 81

WHITE, 2, 10, 13, 14, 18, 42, 63, 66, 72, 74, 79,

88, 90, 97, 101

WHITE GREASY, 6, 25, 34, 49

YELLOW, 4, 47, 49, 53, 81, 84, 87 89, 94

YELLOW GREASY, 6, 23, 25, 35, 49, 64, 68, 69, 89, 92, 99

#### **CHINESE HERB NAME INDEX**

AN GONG NIU HUANG WAN, 36 AN SHENG WAN, 16, 27, 29, 48, 54, 58 BAI HE GU JIN WAN, 9 BAO HE WAN, 78, 85, 89 BIA ZI YANG XIN WAN, 29 BU ZHONG YI QI WAN, 14, 17, 73 CHIH CHU WAN, 89 CHIH KE PIEN, 3, 7 CHIN SO KU CHING WAN, 43 CHOU KUEI WAN, 41 CHUAN BEI JU HONG WAN, 3, 5, 7 CHUAN BEI PI BA LU, 3, 5 CHUAN XIN LIAN PIAN, 48, 70, 95 DA BU YIN WAN, 9 DA DIN FEN ZHU, 60 DA HE LUO DAN, 60 DANG GUI PIAN, 14 DAO CHI SAN, 38, 87 DAO TAN TANG, 34 DIANG JIAN WAN, 34 ER CHEN WAN, 7, 21, 22, 25 ER MING ZUO CI WAN, 54, 58 ER MIAO WAN, 24, 93 FEN QIN ZHI LIN WAN, 93, 96, 97 FU FANG DAN SHEN PIAN, 33 FU FANG WU WEI ZI PIAN, 56 FU ZI LI ZHONG WAN, 16, 66, 80, 90, 102 GAN MAO LING, 3 GEJIE DA BU WAN, 41, 43 GUI PI WAN, 14, 16, 19, 27 HE CHE DA ZAO WAN 11

HE XIANG ZHEN QI WAN, 78, 80

HSIANG SHA YANG WEI WAN, 80

HSIAO YAO WAN, 52, 56, 78

HSUFH AN. 19

HU XIANG JIE HE WAN, 63

HUA ZHI LIN, 19

HUANG LIEN PIEN, 82

HUI XIANG JIE HE WAN, 88

JI GU CAO WAN, 65

JIA WEI XIANG LIAN WAN, 68

JIA WEI XIAO YAO WAN, 58

JIE JIE WAN, 93, 95

JIN GUI SHEN QI WAN, 41, 43

JIN YIN ZI GAO, 97

KANG WEI LIN, 43

KWEI BE WAN, 14, 16

LEI LI PIEN, 52

LI JI WAN, 68

LIZHONG WAN, 15, 80, 90, 102

LIGAN PIAN, 24, 56, 62, 100

LUI JUN ZI, 21, 75, 80

LUI SHEN WAN, 5

LUI WEI DI HUANG WAN, 45, 83

LONG DAN XIE GAN WAN, 54, 58, 65, 100

MA REN ZI PI WAN, 71

MA ZI REN WAN, 73

MU XIANG SHUH QI WAN, 102

NAN BAO, 41, 43

NEI BU YANG YING WAN, 62

NUI HUANG CHIEH TU PIEN, 70

NUI HUANG QIN XIN WAN, 36, 38, 48, 70

NULKE BA 7HFN WAN, 14

PAI TZU YANG HSIN WAN, 29

QI JU DI HUANG WAN, 56, 58, 62, 96

QIN QI HUA TAN WAN, 7

QING WEI HE ZHONG WAN, 82 QING WEI HUANG LIAN WAN, 82, 83 REN SHEH BAO FEI WAN, 11 REN SHEN YANG YING WAN, 31

RONG CHANG WAN, 71 SANG JU GAN MAO PIAN, 5

SHAN QI WAN, 63, 88

SHEN LING BAI ZHU SAN, 14, 22

SHEN QI DA BU WAN, 11, 31, 73

SHEN YAN SI WEI PIAN, 43

SHI HU YE GUANG WAN, 45, 56, 58

SHI QUAN DA BU WAN, 31

SHI XIAO SAN, 85

SHIH CHUAN DA BU WAN, 7, 11, 31 SHIH HSIAO SAN, 33

SHU KAN WAN, 52

SI JUN ZI TANG, 14, 31, 32

SI NI SAN, 62

SU HE HSIANG WAN, 49

TAO CHI SAN, 38

TIAN MA PIAN, 60

TIEN WANG PU HSIN DAN, 16, 27, 29

TONG XUAN LI FEI WAN, 3

TSO TZU OTIC, 54, 58

TZU HSUEH TAN, 36, 38, 48

WEI LING TANG, 75 WEN DAN TANG, 102

WEN PI ZHI XIE WAN, 73, 75

WU CHA SENG PIEN, 29

WU CHI PAI FENG WAN, 14

XIANG SHA LUI JUN ZI WAN, 75, 80

XIE QING WAN, 54, 58

YANG YIN QIN FEN WAN, 9

YIN CHEN WU LIN WAN, 24, 65, 93, 100

YIN CHIAO JIE DU PIAN, 5

YOU GUI WAN, 43 YU DAI WAN, 24, 66 YUNNAN PIA YAO, 19, 70, 85 ZHANG YAN MING, 58 ZHI BAI DI HUANG WAN, 45 ZHI KE PIAN, 3 ZHI SOU DING CHUAN WAN, 5, 7 ZHI WAN, 19 ZHI ZHU WAN, 78, 89 ZHONG GAN LING, 5 ZI XUE DAN, 36, 38, 48 ZUO GUI WAN, 41

#### **ENGLISH HERB NAME INDEX**

ACONITUM COMPOUND PILLS, 16, 66, 102 AGASTACHE ANTIFEBRILE PILLS, 80 AGASTACHE LOPHANTUS, ANTIFEBRILE PILLS, 78 ANTIPHLOGISTIC TABLETS, 48, 70, 95 ARTEMESIA FIVE INGREDIENT PILLS, 65, 93, 100 AURANTHUS AND ATRACTYLODES PILLS, 78, 89 BLACK CHICKEN WHITE PHOENIX PILLS, 14 BLOCKAGE EYE CLEAR, 58 BUPLERUM SEDITATIVE PILLS, 52, 56, 78 CALM THE SPIRIT PILLS, 54 CLEAR THE HOT PILLS, 36, 38 CODONOPSIS AND ASTRAGALUS, 11, 31, 73 CURE DISCHARGE PILLS, 24, 66 DAN SHEN TABLET, 33 DENDROBIUM NIGHT SIGHT PILLS, 45, 56, 58 EIGHT TREASURE PILLS, 14 EMPEROR TEA, 16, 29 EPHEDRA ALMOND STOP COUGH PILLS, 3 FARGELIN, 19 FOUR TASTE TABLET, 43 FRITILLARIA AND ERIOBOTRYA SYRUP. 3, 5 FRITILLARIA CITRUS PEEL PILLS, 3, 5 FRUCTUS PERSICA, 71 GASTRODIA PILLS, 60 GINSENG TONIC PILLS, 31 GOLD BOOK KIDNEY QI PILLS, 41, 43 GOLD LOCK PILLS, 43 GREAT CALMING WIND PILLS, 60 GREAT TONIC OF YIN PILLS, 9

HEART CLEARING PILLS, 48 LILLY STRENGTHEN LUNG PILLS, 9 LIVER STRENGTHENING TABLETS, 24, 62 LYCIUM CHRYSANTHEMUM REHMANNIA PILLS, 56, 62 MAJOR ACTIVATION OF CHANNEL PILLS, 60 MALE TREASURE, 43 MIXED FORMULA SCHISANDRA PILLS, 56 PINELLIA EXPECTORANT, 7 PINELLIA PACHYMA COMPOUND PILLS, 21, 22, 25 REGULATE MIDDLE PILLS, 15, 80, 90, 102 RELAX LIVER PILLS, 52 RESTORE BALANCE PILLS, 78, 85, 89 SAVE LIVER PILLS, 56 SEEN CANNABIS COMPOUND PILLS, 71 SEXOTON, 41, 43

SAVE LIVER PILLS, 56
SEEN CANNABIS COMPOUND PILLS, 71
SEXOTON, 41, 43
SIX INGREDIENT REHMANNIA PILLS, 45, 83
STRENGTHEN LIVER PILLS, 100
TANG KWEI TABLETS, 14
TONIFY MIDDLE BURNER AND QI PILLS, 17, 73
TONIFY STOMACH PILLS, 78
WOMEN'S PRECIOUS PILLS, 14

## CHINESE CHARACTER INDEX

AN GONG NIU HUANG WAN 安宮牛黃丸

AN SHENG WAN 安神丸

BAI HE GU JIN WAN 百合固金丸

BAO HE WAN 保和丸

BAI ZI YANG XIN WAN 柏子養心丸

BU ZHONG YI QI WAN 補中益氣丸

CHIH KE PIEN 止咳片

CHIN SO KU CHING WAN 金鎖固精丸

CHUAN BEI JU HONG WAN 川貝桔紅丸

CHUAN BEI PI BALU 川貝枇杷露

CHUAN XIN LIAN PIAN 穿心蓮片

DA BU YIN WAN 大補陰丸

DA DIN FEN ZHU 大定風珠

DA HE LUO DAN 大活絡丹

DANG GUI PIAN 當歸片

DAO CHI SAN 導赤散

DAO TAN TANG 導痰湯

DIANG JIAN WAN 定静丸

ER CHEN WAN 二陳丸

ER MIAO WAN 二妙丸

ER MING ZUO CI WAN 耳鳴左慈丸

FEN QIN ZHI LIN WAN 分清止淋丸

FU FANG DAN SHEN PIAN 復方丹参片

FU FANG WU WEI ZI PIA	AN 復方五味子片
FU ZI LI ZHONG WAN	附子理中丸
GAN MAO LING	感冒靈
GE JIE DA BU WAN	蛤蚧大補丸
HE CHE DA ZAO WAN	河車大造丸
HE XIANG ZHEN QI WA	N 藿香正氣丸
HSIANG SHA YANG WE	IWAN香砂養胃片
HSIAO YAO WAN	消遙丸
HSUEH AN	血安
HUA ZHI LIN	化痔靈
HUANG LIEN PIEN	黃連片
HUI XIANG JIE HE WAN	茴香桔核丸
JI GU CAO WAN	鷄骨草丸
JIA WEI XIANG LIAN W	AN 加味香蓮丸
JIA WEI XIAO YAO WAI	N 加味逍遙丸
JIE JIE WAN	解結丸
JIN GUI SHEN QI WAN	金匱腎氣丸
JIN YIN ZI GAO	金櫻子膏
KANG WEI LIN	亢痿靈
KWEI BE WAN	歸脾丸
LEI LI PIEN	瘰癘片
LI JI WAN	痢疾丸
LI ZHONG WAN	理中丸
LI GAN PIAN	利肝片

六君子丸. LIU JUN ZI WAN **LIU SHEN WAN** 六神丸 LIU WEI DI HUANG WAN 六味地黃丸 LONG TAN XIE GAN WAN 龍田瀉肝丸 麻仁滋脾丸 MA REN 71 PI WAN 麻子仁丸 MA ZI REN WAN MU XIANG SHUN QI WAN 木香順氣丸 男寶 NAN BAO NEI BU YANG YING WAN 內補養營丸 NIU HUANG CHIEH TU PIEN 牛黃解毒片 NIU HUANG QIN XIN WAN 牛黃淸心丸 NIU KE BA ZHEN WAN 女科入珍丸 PAI TZU YANG HSIN WAN 柏子養心丸 杷菊地黃丸 QLJU DI HUANG WAN QIN QI HUA TAN WAN 清氣化痰丸 QING WEI HE ZHONG WAN 清胃和中丸 QING WEI HUANG LIAN WAN 清胃黃蓮丸 REN SHEN BAO FEI WAN 人參保肺丸 REN SHEN YANG YING WAN 人參養營丸 RONG CHANG WAN 潤腸丸 SANG JU GAN MAO PIAN 桑菊感冒片 SHAN QI WAN 疝氣丸 SHEN LIN BEI ZHU SAN 參苓白朮散

SHEN LING BAI ZHU SAN 参芩白朮散

SHEN QI DA BU WAN	參芪大補丸
SHEN YAN SI WEI PIAN	腎炎四味片
SHI HU YE GUANG WAN	石斛夜光丸
SHIH CHUANG DA BU WAN	十全大補丸
SHIH HSIAO SAN	失笑散
SHU KAN WAN	舒肝丸
SI JUN ZI TANG	四君子湯
SI NI SAN	四逆散
SU HE HSIANG WAN	蘇合香丸
TIAN MA PIAN	天麻片
TIEN WANG PU HSIN DAN	天王補心丹
TONG XUAN LI FEI WAN	通宣理肺丸
TSU HSUEH TAN	紫雪丹
WEI LING TANG	胃苓湯
WEN DAN TANG	溫騰湯
WEN PI ZHI XIE WAN	溫牌止瀉丸
WU CHA SENG PIEN	五加參片
WU CHI PAIFENG WAN	烏鷄白鳳丸
XIANG SHA LIU JUN ZI WAN	香砂六君子丸
XIE QING WAN	瀉靑丸
YANG YIN QIN FEN WAN	養陰淸肺丸
YIN CHEN WU LIN WAN	茵陳五苓丸
YIN CHIAO JIE DU PIAN	銀翹解毒片
YOU GUI WAN	右歸丸
YU DAI WAN	愈帶丸

YUNNAN PAI YAO 雲南白葯

ZHANG YAN MING 障眼明

ZHI BAI DI HUANG WAN 知柏地黃丸

ZHI SOU DING CHUAN WAN 止嗽定喘丸

ZHI WAN 痔丸

ZHI ZHU WAN 積朮丸

ZHONG GAN LING 重感襲

ZI XUE DAN 紫雪丹

ZUO GUI WAN 左歸丸

# **FPO ISBN**